



Большой Монреаль останется
«красным», а остальной Квебек
станет оранжевой зоной

СТР.3



С ПРАЗДНИКОМ ВЕСНЫ И КРАСОТЫ, С ДНЕМ 8 МАРТА, ДОРОГИЕ ДАМЫ!

Улыбка женщины — это счастье, улыбка женщины — это символ любви,
улыбка женщины — это награда для каждого мужчины.

Улыбайтесь чаще, согревайте этот мир теплом и любовью, озаряйте его своей красотой.
Будьте счастливы и любимы!

С любовью, редакция газеты «Деловой Монреаль»

| Канадская Медиа Группа | Canadian Media Group | Le Groupe de Médias Canadien |

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ

№ 10 2021г. 05 МАРТА – 11 МАРТА 2021

514-484-2214 | 514-484-9282 | e-mail: wemontreal@gmail.com | www.wemontreal.com | e-edition.wemontreal.com/current-issue.pdf |

СТРАХОВАНИЕ

Димка Петрова
страховой брокер
832, Blvd. Decarie
suite 104
H4L 3L9

тел: **514-920-0990**

Не спешите, пока не позвонили мне

**АВТОМОБИЛИ
ДОМ И ИМУЩЕСТВО
ЖИЗНЬ И ЗДОРОВЬЕ
MEDICARE ВИЗИТЕРОВ**

petrovadimka@yahoo.ca
fax: 514-807-4381

Multi-Prêts
HYPOTHEQUES
AGENCE HYPOTHECAIRE

ИПОТЕКА

У Вас вопросы -
у меня решения!

- предквалификация
- покупка недвижимости
- рефинансирование
- консолидация долгов

Наталья АРМАН
Courtier hypothécaire

narman@multi-prets.com
514.402-2216

100% защита
ваших интересов!

Лев ГОЛБЕРГ
брокер по недвижимости

514-889-3595

**САМОЕ ДОРОГОЕ
нуждается в защите!**

- авто
- жильё
- жизнь
- путешествия

ГЕННАДИЙ КРИСТЕЛ
СТРАХОВАНИЕ

514-515-5133

агент по недвижимости

Фатима Лифанова

жилая &
коммерческая
недвижимость

Ваша цель
RE/MAX MAX?

**(514) 825-8048
(514) 696-7700**

Виктория ЛИХАЧЕВА
victoria.phenix514@gmail.com

страховой брокер
(коммерческие и
частные страховки)

514-706-1986

ИРИНА ГОСТРАЯ
Брокер по недвижимости
(Real Estate Broker)

**irgostr@gmail.com
438-492-5599**

**ТРЕБУЮТСЯ
СПЕЦИАЛИСТЫ И РАЗНОРАБОЧИЕ**

**НА ВСЕ ВИДЫ
РЕМОНТНО-ОТДЕЛОЧНЫХ
РАБОТ**
/покраска, шпаклевка, укладка плитки./

**ЖЕЛАТЕЛЬНО С ОПЫТОМ РАБОТЫ.
ДОСТОЙНАЯ ОПЛАТА /НА ЧЕК/**

**514-994-0706
438-476-5555**

**ПОКУПКА / ПРОДАЖА
НЕДВИЖИМОСТИ
ФИНАНСИРОВАНИЕ ПОКУПКИ**

Z Immobiliers
СПЕЦИАЛЬНОЕ
ПРЕДЛОЖЕНИЕ:
\$1000 на
УСЛУГИ НОТАРИУСА

**ВЕСЕЛИНА
САНДРЕВА**
ЛИЦЕНЗИРОВАННЫЙ АГЕНТ ПО НЕДВИЖИМОСТИ
и ИПОТЕЧНЫЙ БРОКЕР

**514-651-2097
vsandрева@gmail.com**

www.courtiersmultiplus.com

Владлен КОРМАКОВ
Независимый
страховой брокер

Надежная страховка и жизнь -
иногда равнозначные понятия

СТРАХОВАНИЕ

- Автомобилей
- Имущества • Домов

Ваш брокер - наилучший источник
информации и ваша лучшая страховка

• Tel : (514) 453-8484 •
k.vladlen@gmail.com

Жилая & коммерческая недвижимость**агент по недвижимости****Фатима
Лифанова**

lifanovafatima@hotmail.com

Влюбленный в свое дело риэлтор широкого профиля, свободно владеющий русским, французским и английским языками, делает все возможное для русско-язычных клиентов, желающих инвестировать, жить и наслаждаться жизнью.

Ваша цель
RE/MAX



Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome
de Re/Max Quebec inc.

(514) 825-8048 (514) 696-7700



Виталий ГУМЕНЮК
НОТАРИУС

(украинский, русский, французский, английский)

- ▶ Сделки с недвижимостью (покупка, рефинансирование).
- ▶ Наследство. Завещания.
- ▶ Регистрация браков. Брачные контракты.
- ▶ Мандаты и доверенности.
- ▶ Нотариальное заверение и легализация документов.
- ▶ Юридические консультации.

514.748.6539
(доп. 23)

vgumeniuk@notarius.net

665, boulevard Décarie
Montréal (Saint-Laurent), Qc H4L 3L3



Metro Du Collège

Дорогие женщины!

Поздравляю с
**Международным
Женским Днём!**



Нина КРАВЧЕНКО



ПОЗАБОТЬТЕСЬ О СЕБЕ –

СТРАХОВАНИЕ ОНКОЛОГИИ С ВОЗВРАТОМ ПЛАТЕЖЕЙ
ДОСТУПНО ВО МНОГИХ СТРАХОВЫХ КОМПАНИЯХ!

БУДЬТЕ ЗДОРОВЫ И СЧАСТЛИВЫ!

nina@financiere360.ca

514-814-4978

Работаем с 25 страховыми компаниями в Канаде

Timan
& associates

Профессиональный опыт
работы более 20 лет



timan-associates.com

- Налоговые декларации для частных лиц и корпораций, проверка и исправление деклараций прошлых лет
- Начисление зарплаты, расчёт дивидендов, годовые отчёты, T4/Relevé-1, T4A, T5/Relevé-3
- Бухгалтерские услуги, декларации TPS/TVQ, финансовые отчёты
- Консультации по вопросам RRSP вложений, инвестиций, финансовое планирование
- Регистрация компаний и индивидуальных предпринимателей



514-331-1482 | info@timan-associates.com

450 Decarie Boulevard, Saint-Laurent, QC H4L 3K9



17 лет в бизнесе

НЕ ИЩИТЕ БОЛЬШЕ – ВЫ НАШЛИ!

ВАШЕ АГЕНСТВО AVIA VOYAGES!

ХВАТИТ МЕЧТАТЬ – ПОРА ОТДЫХАТЬ!

ГАРАНТИРУЕМ МИНИМАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ! ДЕЛАЕМ СКИДКИ! ДАРИМ ПОДАРКИ!

- ▶ Авиабилеты. ▶ Горящие путевки.
- ▶ Туры на любой вкус. ▶ Круизы. ▶ Визы в Россию.
- ▶ Страховки для вас и ваших родных.
- ▶ Организация свадеб и свадебных путешествий в тёплых странах.

(514) 284-4400

410 RUE ST- NICOLAS, SUITE 245, MONTREAL, H2Y2P5

AGENCE@AVIAVOYAGES.CA | WWW.AVIAVOYAGES.CA |



ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ

№ 10 2021г. 05 МАРТА – 11 МАРТА 2021

514-484-2214 | 514-484-9282 | e-mail: wemontreal@gmail.com | www.wemontreal.com | e-edition.wemontreal.com/current-issue.pdf |

ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ МИР - КАНАДА - КВЕБЕК НА САЙТЕ:
WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

Большой Монреаль останется «красным», а остальной Квебек станет оранжевой зоной

ЧИТАЙТЕ В НОМЕРЕ:

СТР. 5

На рынке появились поддельные вакцины от COVID-19;

СТР. 6

Мировые СМИ –
Недельный обзор;

СТР. 10

Новости за неделю:
КАНАДА, КВЕБЕК,
МОНРЕАЛЬ;

СТР. 13

Мой Монреаль:
Неожиданная Канада,
продолжение;

СТР. 15

Иммиграционные
нововведения
от Александры Мельниковой;

СТР. 17

Бизнесы Канады.
AVEDA ;

СТР. 19

Classified;

СТР. 24

Анекдоты:
Праздник 8 марта!

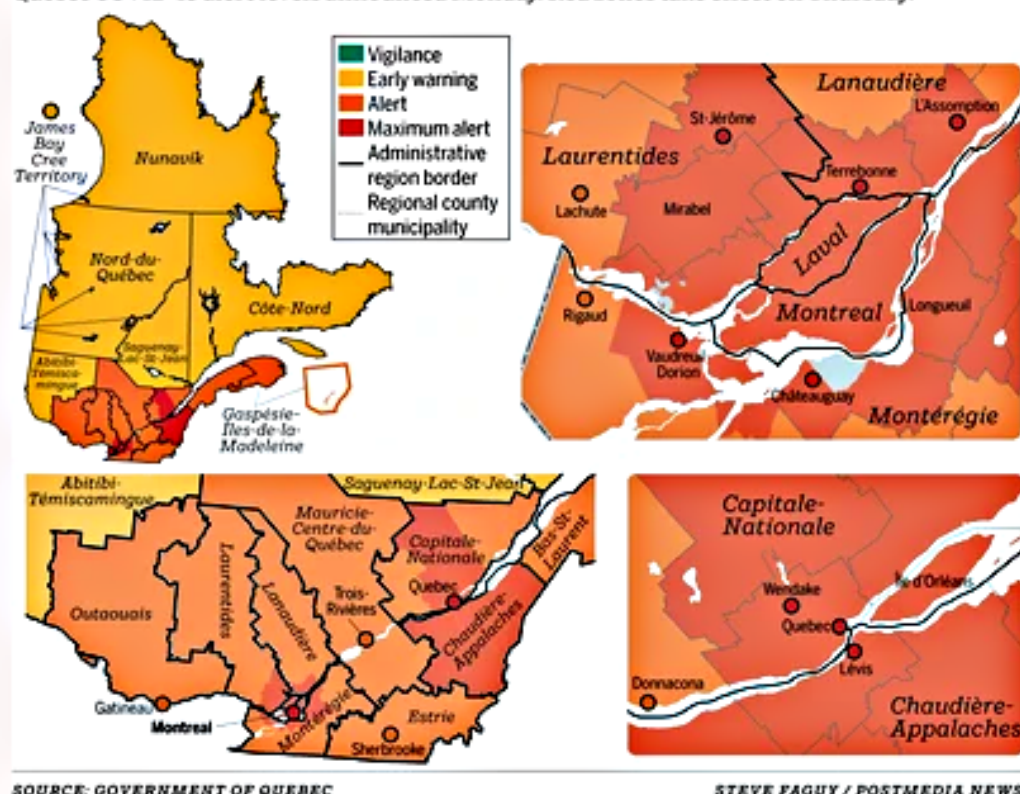
СТР. 25

Образование | культура:
Преданья старины
глубокой... Этимология некоторых
старорусских слов.

И многое другое...

RED ALERT

Quebec COVID-19 alert levels announced Monday. Red zones take effect on Thursday.



«Существует реальный риск возникновения третьей волны, - сказал Лего. - Я понимаю, что люди устали - мы все устали - но нам нужно сохранять благоразумие».

Премьер-министр Франсуа Лего объявил, что с 8 марта практически во всем Квебеке будут ослаблены коронавирусные ограничения. Исключением останется Монреаль и его окрестности - Лаваль, Лаврентиды, Ланодьер и Монтереджи.

В оранжевых зонах будут открыты рестораны, спортивные залы, столовые в резиденциях пожилых людей, концертные залы и театры. Молельные дома теперь смогут принимать до 100 человек одновременно. Комендантский час будет начинаться в 21-30, а не в 20-00. Правительство пока не готово отменять комендантский час, и, по словам премьера, «все будет зависеть от распространения очень заразных вариантов вируса в ближайшие недели».

Занятия индивидуальными видами спорта, в парах или в семейном кругу, разрешены в помещении в оранжевой зоне, а занятия на свежем воздухе можно проводить в группах по восемь человек, а не по четыре, как в красных зонах.

Ученики 5 класса и младше не будут обязаны носить маски на уроках. Премьер также обещает предоставить подробную информацию о школьных спортивных мероприятиях в ближайшее время.

Тем не менее, собрания в частных местах все также будут запрещены.

LEXUS
EXPERIENCE AMAZING



2021 NX 300 AWD		
ПРОЦЕНТНАЯ СТАВКА АРЕНДЫ ОТ 1.9% 39 МЕСЯЦЕВ	ОПЛАТА КАЖДЫЕ ДВЕ НЕДЕЛИ ОТ \$208^s НАЧАЛЬНЫЙ ВЗНОС 6191 \$	DELIVERY CREDITS ДО 3,000^s
СТОИМОСТЬ АВТОМОБИЛЯ \$48,258^s		
ОПЛАТА И СТОИМОСТЬ АВТОМОБИЛЯ ВКЛЮЧАЮТ DELIVERY CREDITS ДО 3000 ^s ПРОБЕГ 52000 КМ., ЗАТЕМ 0.20\$ ЗА КАЖДЫЙ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЙ КМ.		
		

КОНЦЕРНЫ LEXUS В МОНРЕАЛЕ / LEXUSMONTREAL.CA

 LEXUS GABRIEL
BROSSARD

www.lexusgabrielbrossard.com

Скидки продолжаются! ОБОЩАЙТЕСЬ К ДИСТРИБЬЮТОРУ LEXUS ПРЯМО СЕГОДНЯ.

450 923 7777 5770, boulevard Taschereau, Brossard, QC J4W 1M6

Помощь в финансировании.
Финансовый директор **Инна Харитоновна** ext. 3035
(438) 992-5042

Подержанные автомобили. Информация по-русски ext. 3021

*Пример аренды модели Lexus NX 300 AWD 2021 г.в. в течение 39 месяцев с годовой процентной ставкой 1,9%, полная стоимость автомобиля - 548,258 (delivery credit 30005 включен). Оплата раз в 2 недели в размере \$208 (delivery credit 30005 включен) с депозитом 56,191 или равноценным обменом и без гарантийного взноса (0 \$). Первый взнос за две недели требуется в начале контракта аренды, но не включает регистрационные налоги, страховку, взнос на новые шины (15\$) и налоги. Остаток километраж ограничен предельным 32,000 км, за каждый дополнительный километр взимается сборы 0,26 \$. Налог, регистрационные номера и страховка оплачиваются дополнительно. Эти предложения имеют ограниченный срок действия и относятся только к розничным клиентам дистрибуторско-сервисной программы Lexus в Квебеке. Все эти предложения могут быть изменены или отменены без предупреждения. Количество некоторых моделей ограничено и может потребоваться заказ у дилера (но может быть невозможным при некоторых обстоятельствах). Имеются некоторые условия. Предложения вступают в силу со 2-февраля 2021 года и заканчиваются 1 марта 2021 года, за исключением случаев продления или пересмотра. Обратитесь к представителю вашего дилера Lexus за более подробной информацией.

DELÍ INTERNATIONAL
SONATA FOOD

www.sonatafood.com

ДОМАШНЕЕ МЕНЮ НА НЕДЕЛЮ ДЛЯ СЕМЬИ ИЗ 3-Х ЧЕЛОВЕК

При составлении недельного меню мы учитываем пожелания и потребности всех членов семьи. Необходимо, чтобы еда была питательной, разнообразной, а главное, вкусной:

- полноценность – оно должно придавать сил и энергии для насыщенного рабочего дня,
- сбалансированность – содержать различные полезные вещества: микроэлементы и витамины,
- разнообразие – блюда не должны приедаться и регулярно сменять друг друга.
- Обязательное включение вегетарианских блюд.



СТОМАТОЛОГИЧЕСКАЯ КЛИНИКА
Dr. Igor PROSKUROVSKY
Член Ордена дантистов Квебека
Член Ассоциации стоматологов Квебека

ВСЕ ВИДЫ СТОМАТОЛОГИЧЕСКИХ УСЛУГ
НОВЕЙШЕЕ ОБОРУДОВАНИЕ, ТЕХНОЛОГИИ

INVISALIGN® - ИСПРАВЛЕНИЕ ПРИКУСА БЕЗ БРЕКЕТОВ

6900 Boulevard Décarie, Suite 222
Côte St-Luc, QC H3X 2T8

 Namur

Более 25 лет опыта в Израиле и Канаде

(514) 735-5588 Бесплатная парковка **WWW.IPRODENT.CA**




Церковь Святая Троица
объединилась с Евангельской
Пятидесятнической Церковью и
сменила адрес и свое название



**ЕВАНГЕЛЬСКАЯ
ПЯТИДЕСЯТНИЧЕСКАЯ
ЦЕРКОВЬ**
(EVANGELICAL PENTECOSTAL CHURCH)

СЛУЖЕНИЯ:
ВОСКРЕСЕНЬЕ - 11:00, СРЕДА - 19:00.
5116 RUE SAINT-URBAIN,
MONTREAL, QC H2T 2W5
т. **514 6794551**
ПАСТОР Вячеслав Седелников
Мы рады встрече с вами!

Прогноз погоды. МОНРЕАЛЬ. 05 МАРТА – 11 МАРТА 2021г.

Пт 5.03  -9	Сб 6.03  -9	Вс 7.03  -9	Пн 8.03  -7	Вт 9.03  +4	Ср 10.03  +5	Чт 11.03  +6
--	--	--	---	--	---	---

О ЧЕМ ПИШУТ.



На рынке появились поддельные вакцины от COVID-19

Интерпол призвал не покупать вакцину через Интернет. Недавно с аналогичным заявлением также выступила министр закупок Канады Анита Ананд.

В Южной Африке было изъято 2400 доз поддельных вакцин и партию поддельных респираторов 3М. В связи с этим арестовано 4 человека.

Тем временем в Китае изъято 3000 доз поддельной вакцины против COVID-19 и арестовано 80 подозреваемых.

«Хотя мы приветствуем этот результат, это только верхушка айсберга, когда речь идет о преступлениях, связанных с вакциной COVID-19», - объяснил генеральный секретарь Интерпола Юрген Шток. Он также заявил, что расследование и поиски поддельных вакцин продолжаются. Организация уже получила информацию о том, что сети, продающие поддельные вакцины, нацелены не только на страны, но и на группы здравоохранения, такие как дома для престарелых.

Интерпол также предупредил население всего мира, что вакцины не продаются в Интернете.

«Любая вакцина, предлагаемая на сайтах или в соцсетях, не может быть законной, не может быть протестирована и может быть опасной, - говорится в заявлении. - Любой, кто покупает эти лекарства, подвергает себя риску и отдает свои деньги организованной преступности».



Precious memories

Ювелирные изделия
компаний - банкротов

до **50%** скидки

Принимаем ювелирные изделия
на починку и реставрацию



С Новым 2021 годом!
Желаем всем счастья!

514-284-7377 (обратитесь к Олегу).
Договоритесь пожалуйста о встрече заранее
1410 Stanley st. # 412

О ЧЕМ ПИШУТ.

МИРОВЫЕ СМИ - НЕДЕЛЬНЫЙ ОБЗОР



ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ «МИР - КАНАДА - КВЕБЕК» НА САЙТЕ: WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

Die Zeit

1

«Измена родине»

4 марта 2021 г.

Алексей Навальный только начал отбывать свое наказание, однако российские политики и представители интеллигенции уже думают над тем, чтобы снова лишать диссидентов гражданства - как раньше в Советском Союзе.

The Wall Street Journal

2

Музеи открывают Covid-экспозиции

4 марта 2021 г.

Ростовые кукла коронавируса, маска для «счастливых часов» в ресторане с отверстием для трубочки, сережки с имитацией рулонов туалетной бумаги? Новые артефакты в музеях США увековечивают память о том, как пандемия Covid-19 перевернула жизнь людей.

Le Monde

3

Дебаты о «паспорте вакцинации» от Covid-19 в ЕС

4 марта 2021 г.

Предложение ввести «паспорт вакцинации» в ЕС является предметом многочисленных дискуссий. Для одних это надежда вернуться к обычному туристическому сезону, для других - несправедливая мера с сомнительной эффективностью.

The Times

4

Китай делает обязательными анальные мазки на Covid-19 для всех прибывающих из-за рубежа

4 марта 2021 г.

Китай сделал анальные мазки на коронавирус обязательными почти для всех прибывающих из-за рубежа, усугубив спор с другими странами из-за этой практики, которую многие назвали унижительной.

Frankfurter Rundschau

5

Пророк в своем отечестве

2 марта 2021 г.

Михаил Горбачев до сих пор является уважаемым человеком на международной арене - только на своей родине в России его считают неудачником, если не предателем. Однако в день своего 90-летия политик может отметить один небольшой триумф.

Le Monde

6

Остров Борнхольм - лаборатория жизни без карантина в Дании

4 марта 2021 г.

Когда Дания смягчает полукарантинный режим, сосредоточив внимание на массовом скрининге, на Борнхольме, острове с населением 40 тыс. жителей, будут проводить испытания постепенного возвращения к почти нормальной жизни.

Slate.fr

7

Домашние вечеринки, тайные пирушки, спонтанные выпивки... Переосмысление праздника во времена Covid

3 марта 2021 г.

Переменила ли эпидемия Covid-19 ночную жизнь? Не проходит и недели, чтобы не сообщалось бы о подпольной вечеринке, платной или бесплатной, в задней комнате ресторана или на заброшенном складе, и так происходит по всей Франции.

Der Spiegel

8

Гонка боевых роботов

3 марта 2021 г.

Важный совещательный орган Пентагона призывает правительство США к массивным инвестициям в автономные боевые системы для сохранения своего превосходства над Китаем и Россией. Грозит ли новая гонка вооружений?

Le Monde

9

Как украшения из стекла попали на Аляску до первого путешествия Христофора Колумба?

3 марта 2021 г.

Стеклянные бусины, вероятно, произведенные в Венеции, могли попасть на Аляску до 1492 года через Азию и Берингов пролив.

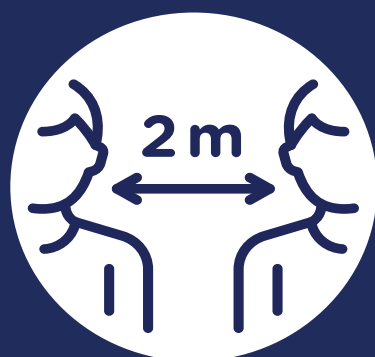
Продолжаем защищаться!



При кашле
прикрывайтесь согнутой
в локте рукой



Мойте руки



Соблюдайте
дистанцию



Прикройте лицо

Обязательно к
соблюдению для лиц
10 лет и старше на всех
видах общественного
транспорта, а также в
закрытых или частично
закрытых помещениях.

[Québec.ca/coronavirus](https://quebec.ca/coronavirus)

☎ 1 877 644-4545

Votre
gouvernement

Québec

20-210-232W

| 514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com



АВТОМАСТЕРСКАЯ

393B Norman
Lachine, QC H8R 1A3

Maxel

COMPLETE AUTO REPAIR SERVICE

514-993-5227 | 514-431-6636

Гарантия на работу и запчасти

ЛЮБЫЕ КОМПЬЮТЕРНЫЕ УСЛУГИ!
БЫСТРО, ЭФФЕКТИВНО
И НЕДОРОГО!

Компания **ARTECH**
предлагает услуги
по ремонту, настройке
и продаже компьютеров



- выезд на дом; диагностика, настройка и ремонт
- настройка быстродействия и чистка от вирусов
- продажа ноутбуков, PC и комплектующих
- установка, настройка и поддержка сетей



514 295-2099 /Тигран/

Меня рекомендуют друзьям!

Vendirect.ca
agence immobilière

**ПОКУПКА
ПРОДАЖА**
ЖИЛЬЯ
И ДОХОДНЫХ ДОМОВ

**Ольга
Успенская**
courtier immobilier
Опыт работы более 20 лет
514-999-9260

Все новости о недвижимости:
www.RussianRealtorMontreal.com

Nature Sante

...Votré Magasin d'Aliments Naturels et Suppléments

ДОСТАВКА ЗАКАЗОВ НА ДОМ
www.naturesante.ca
+1 514 738 4638

Удобное расположение
5006 Queen Mary Rd
Montreal, QC H3W1X2

SNOWDON

Мы предлагаем более 7000 наименований продуктов по самым конкуретным ценам от органического хлеба, муки, молока, кошерных закусок до витаминов, натуральной косметики, продуктов для бодибилдинга, неаллергичных чистящих средств и тд.



Wedderspoon™

**ЯГОДНЫЕ
ЖЕВАТЕЛЬНЫЕ КОНФЕТЫ
С МЕДОМ МАНУКА**

Жевательные конфеты Wedderspoon Manuka Honey Immunity изготовлены из настоящего меда Манука и цельных фруктов, таких как яблоко и клубника, плюс 100% РСНП витамина С. Жевательные конфеты Wedderspoon Manuka Honey Immunity сделаны без тростникового сахара, кукурузного сиропа, глюкозы и искусственных подсластителей!

НАШИ ЧАСЫ РАБОТЫ:

- с понедельника по пятницу:
с 10:00 до 20:00
- В ВЫХОДНЫЕ:
с 11:00 до 19:00

НАШЕ СОСРЕДОТОЧЕНИЕ:

- **INSTAGRAM** NATURESANTE
- **FACEBOOK** WWW.FACEBOOK.COM/NATURESANTEMAX/
- **TWITTER** HTTPS://TWITTER.COM/NATURESANTE

**МЫ ДЕЛАЕМ ДОСТАВКУ НА СЛЕДУЮЩИЙ РАБОЧИЙ ДЕНЬ
ИЛИ В ТОТ ЖЕ ДЕНЬ (ЕСЛИ ВЫ ЗАКАЗЫВАЕТЕ ДО 11 УТРА)**

ДОСТАВКА ЗАКАЗОВ НА ДОМ

5006 Queen Mary Rd
Montreal, QC H3W1X2

ПОСЕТИТЕ НАШ МАГАЗИН
SNOWDON



*С 8 марта,
наши дорогие!*

Даже суперженщине нужен ВЫХОДНОЙ

Наслаждайтесь новинками фильмов и сериалов
в видеотеках, на разных платформах

android

Apple iOS

Roku

Samsung
SMART TV

LG

amazon



280+ каналов

из России, Украины, стран СНГ и Израиля

Архив передач

14 дней

Мультирум

одновременный просмотр на трех устройствах

Видеотека

30 000 фильмов

KartinaCanada.com | 1 844 477 8788

5136 Boulevard Décarie, Montréal
Рядом с рестораном Le Georgia

ФОТОБОИ НА ЗАКАЗ

**ВЫ ЗАДАЁТЕ РАЗМЕР
ВЫ ВЫБИРАЕТЕ ИЗОБРАЖЕНИЕ**

Более **30** вариантов текстур



Выбор
изображений
на
**www.
Shutterstock.
com**



Заказы по тел.: (514) 803-4791 ;
(514) 804-9883 Александр

НАТЯЖНЫЕ ПОТОЛКИ



ГАРАНТИЯ 15 ЛЕТ

- водонепроницаемые
- пожароустойчивые
- не требуют ухода
- не трескаются
- широкая цветовая гамма

www.favoritedesign.ca



**514-803-4791
514-804-9883**



| 514-484-2214 | 514-484-9282 | wemontreal@gmail.com

НОВОСТИ ЗА НЕДЕЛЮ

КАНАДА, КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ



ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ «МИР - КАНАДА - КВЕБЕК» НА САЙТЕ:
WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ»

Языковая дискриминация: у франкофонов больше шансов получить прививку от COVID-19

Сайт выдаёт разные условия при использовании английской и французской версии.

Минимальный возраст для получения прививки от коронавируса менялся несколько раз за последнюю неделю и в итоге он отличается в разных частях Квебека.

Однако это не все сюрпризы от правительства.

Пользователи, пытавшиеся записаться на приём через сайт, жалуются на несвоевременное обновление английской версии портала, из-за чего пациенты сталкиваются с устаревшей информацией.

Кэтрин Энн пыталась записать на прививку своего 80-летнего брата. При использовании английской версии в записи на приём, появляется всплывающее окно с вопросом «старше ли 85 лет пациент». В то время в ее регионе вакцинация разрешена с 80 лет, и из-за отрицательного ответа на этот вопрос, она не могла закончить процедуру регистрации.

Однако при переключении на французскую версию, во всплывающем окне уже был вопрос про 80, а не 85 лет. Так что при положительном ответе на этот вопрос о возрасте, женщина смогла бы закончить процедуру записи на прививку.

Министр здравоохранения Кристиан Дюбе сказал, что слышал сообщения о людях, у которых есть сложности с записью на приём на английском языке. Он сказал, что провинция работает над решением этих проблем.



КАНАДА

КАНАДА ПРОДЛЕВАЕТ СУБСИДИЮ НА ЗАРАБОТНУЮ И АРЕНДНУЮ ПЛАТУ.

Владельцы малого и среднего бизнеса могут не увольнять «лишний» персонал.

Премьер-министр Джастин Трюдо заявил, что несмотря на обнадеживающие признаки восстановления экономики и ускорение процесса вакцинации, малый и средний бизнес все ещё нуждается в поддержке. Поэтому правительство продлевает Канадскую чрезвычайную субсидию на заработную плату и Канадскую чрезвычайную арендную субсидию до июня этого года. Субсидия на заработную плату будет по-прежнему покрывать 75 % выплат сотрудникам правомочных работодателей, а субсидия на аренду останется на уровне 65 %. Оттава также продлевает до тех же сроков дополнительную 25 %-ю надбавку на субсидии для сильно пострадавших предприятий, которые вынуждены соблюдать более строгие правила общественного здравоохранения.

«Наше правительство будет продолжать делать все возможное до тех пор, пока это потребуется, чтобы помочь канадцам в это мрачное время, и предотвратить экономические травмы», - сказала Христия Фриланд, министр финансов и заместитель премьер-министра.

ТОЛЬКО ДЛЯ МОЛОДЫХ: КАНАДА НЕ БУДЕТ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ASTRAZENECU ДЛЯ ПЕНСИОНЕРОВ

Канада одобрила эту вакцину на прошлой неделе.

Национальная группа экспертов по вакцинам заявляет, что провинции не должны использовать вакцину Oxford-AstraZeneca от COVID-19 для пожилых людей. С одной стороны, это вызывает массовое недоверие к ней, но с другой - дает возможность намного раньше начать вакцинацию более молодых людей.

Национальный консультативный комитет по иммунизации акцентирует внимание, что вакцина безопасна для пожилых людей, однако эксперты обеспокоены ограниченными данными о том, насколько хорошо вакцина будет работать у пациентов пожилого возраста. По словам совета мРНК-вакцины от

Pfizer-BioNTech и Moderna предпочтительнее для людей в возрасте 65+ «из-за предполагаемой более высокой эффективности».

Ранее с подобными предложениями выступали эксперты из Франции, Германии, Австрии и Италии. Но Франция и Германия уже пересмотрели свои рекомендации и «подняли» возраст использования вакцины AstraZeneca до 75 лет.

КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ

ВЛАДЕЛЬЦЫ МОНРЕАЛЬСКИХ РЕСТОРАНОВ СТОЛКНУЛИСЬ С СЕРИЕЙ ОГРАБЛЕНИЙ. ВИНОВАТ КОМЕНДАНТСКИЙ ЧАС!

Пострадали в основном рестораны и пабы богемного района.

Владельцы бизнеса в Гриффинтауне считают, что пандемические ограничения стали причиной серии взломов за последний месяц. Пустые из-за комендантского часа улицы помогли грабителям достичь успеха.

Первой ограбили одну из самых популярных в округе закусочных Mauvais Garçons. 12 февраля им разбили окно и украли кассовый аппарат и iPad. «Денег сейчас не хватает, поэтому сейчас неподходящее время, чтобы нас ограбили. У нас не только украли деньги, мы еще вынуждены делать ремонт», - сказал совладелец заведения. Бизнесмены уже провели ремонт за свой счет, и вложили дополнительные 3000 долларов в безопасность своего детища.

«Когда разбирается окно, срабатывает сигнализация. Но из-за комендантского часа на оживленной обычно улице никого нет. У грабителей есть масса времени, что сделать свои дела и сбежать», - жалуются бизнесмены.

Через несколько дней такая же судьба постигла соседний паб Lord William - у них украли iPad и немало бутылок с элитным алкоголем. Однако владелец смотрит на это философски: «Ограбление, когда у вас уже ничего нет, конечно, обескураживает, но, честно говоря, если кто-то грабит прямо сейчас во время комендантского часа - он явно находится в худшем положении, чем я».

Позднее было ограблено еще несколько заведений, однако полиция не спешит с комментариями.

Продолжение рубрики на след. стр.

НОВОСТИ ЗА НЕДЕЛЮ КАНАДА, КВЕБЕК, МОНРЕАЛЬ



ЧИТАЙТЕ ЕЖЕДНЕВНЫЕ НОВОСТИ МИР - КАНАДА - КВЕБЕК НА САЙТЕ:
WWW.WEMONTREAL.COM И В РАССЫЛКЕ «МОНРЕАЛЬСКАЯ: ЗАПАД-ВОСТОК»

КВЕБЕК ЗАПРЕТИЛ ОТКРЫВАТЬ БАССЕЙНЫ В ОТЕЛЯХ

К концу 2020 года отели Монреаля потеряли 700 миллионов долларов дохода от номеров. В пятницу отель Le Crystal в центре города объявил, что с понедельника приостановит работу. В своем заявлении руководство отеля назвало причиной отсутствие туризма.

Анонсировав открытие бассейнов на весенние каникулы, правительство подарило надежду владельцам и работникам отельного бизнеса. Они начали наполнять водой бассейны на территории своих комплексов, нанимать дополнительный персонал, разрабатывать протоколы безопасности и делать пакетные предложения семьям, которые ищут возможности для отдыха во время таких непривычных каникул.

«Семьи выходят прямо из своих номеров к бассейнам, поэтому они не видят других семей в пути, так что риск очень невелик», - рассказала одну из концепций представитель Ассоциации отелей Большого Монреаля Эва Паре.

Однако все эти планы были перечеркнуты странным постановлением правительства, ужесточающим правила общественного здравоохранения. Согласно данному указу, только муниципальные бассейны в красных зонах Квебека смогут открыться заново.

Владельцы отелей рассказали, что уже имели немалое количество броней. Так что сотрудники были вынуждены обзванивать всех клиентов, предупреждая, что бассейны во время каникул работать не будут. Они также информировали клиентов, что те имеют право отказаться от брони, если их не устраивают новые условия.

ВЕЛОСЕЗОН VIXI ОТКРОЕТСЯ В МОНРЕАЛЕ 15 АПРЕЛЯ

Велопрограмма, созданная городом Монреаль, вернется в 2021 году с 725 новыми электрическими велосипедами и еще 83 электрическими станциями, в результате чего общее количество велосипедов в городе составит 1905 велосипедов и 153 станции. Кроме того также 7270 неэлектрических велосипедов.

В новом сезоне также изменится структура оплаты.

Сезонный абонемент будет стоить 99 долларов, а ежемесячная подписка будет стоить - 19 долларов, что почти вдвое меньше, чем было в 2020 году.

Если у вас есть сезонный абонемент, обычные поездки VIXI продолжительностью менее 45 минут бесплатны - с добавлением 5 центов за каждую дополнительную минуту - а поездки на электрическом велосипеде стоят 10 центов за каждую минуту.



ПЛОХАЯ НОВОСТЬ

Двойное убийство: погибли мать и дочь

За последний месяц в Квебеке погибли насильственной смертью пять женщин.

В городке Sainte-Sophie, расположенном примерно в 60 километрах к северу от Монреаля были зарублены топором мать и дочь.

Двойное убийство было совершено поздним вечером понедельника, 1 марта, по всей видимости, бывшим супругом дочери. Затем предполагаемый преступник сел в свою машину и попытался, по всей видимости, совершить самоубийство - он на полной скорости врезался во встречную машину, и полиция считает, что лобовое столкновение было преднамеренным. К сожалению, в результате действий подозреваемого в жестоком двойном убийстве тяжело ранен и водитель встречного автомобиля.

В настоящее время предполагаемый убийца содержится в больнице под охраной.

ХОРОШАЯ НОВОСТЬ

Мужчина спас тонущих маму и её дочку

Мама с дочкой прогуливались по берегу реки, любясь плавающими уточками и фотографируя их. Вдруг девочка решила подбежать к птичкам поближе и выскочила на лёд. Мама в этот момент то ли отвлеклась на секунду, то ли не успела среагировать на неожиданный поступок ребёнка. Лёд, который с виду был ещё крепким, но уже стал подтаивать, тут же проломился, и девочка упала в ледяную воду.

Мужчина по имени Ричард Декот (Richard Decoste), который тоже прогуливался по тропинке, вьющейся вдоль реки, увидел упавшую в воду девочку и не раздумывая бросился ей на помощь. Но ему пришлось бежать через глубокий снег. Между тем, мама девочки тут же бросилась спасать дочку, поскользнулась и тоже со всего размаху упала в воду.

Ричард Декот примчался к месту происшествия, затем он быстро лёг, чтобы уменьшить давление на лёд, подобрался к девочке и буквально отбросил её на берег. Потом он пополз к матери, схватил её за руки и в два рывка вытащил женщину на берег, а потом помог и ей отойти подальше от воды.

Как сказал сам Ричард: - Да я соображал, что или мы все трое спасёмся, или все трое там и останемся, опасность я осознавал. Но оставить их в смертельной опасности я не мог, если бы я так поступил, с таким грузом на совести я бы перестал быть человеком.

Пандемия привела к закрытию исторического монреальского дома престарелых

Резиденция для пожилых женщин проработала 131 год.

Резиденция Фулфорд (The Fulford Residence), в которой проживало три десятка женщин, объявила о своем закрытии в понедельник.

«Они говорят, что найдут для нас другие места, но это не то же самое, - сказала 76-летняя жительница и добавила, что ее проинформировали, что она должна переехать к 3 сентября. - Я очень расстроена, очень расстроена. Здесь я просто чувствую себя как дома».

Основанная англиканской церковью в 1890 году, резиденция стала одной из последних жертв пандемии COVID-19. Вирус обходил ее стороной, однако в прошлом месяце был занесён, вероятно, временным работником.

В результате треть жителей - 10 человек из 31 - погибли.

Оставшаяся 21 женщина не приносит достаточного дохода для поддержания работы частного некоммерческого дома. На прошлой неделе правление под председательством англиканского епископа про-

голосовало за закрытие почтенного дома.

«С 17-ю пустыми комнатами мы не можем позволить себе продолжать работать, - сказал он. - Мы все очень расстроены из-за этого».

Холкрофт Крис, сын одной из жительниц резиденции, надеется убедить руководство пересмотреть свое решение. По его словам, индивидуальный уход, отличное питание и домашняя атмосфера, предлагаемые в резиденции Фулфорд, где его мать платила 3200 долларов в месяц, делают его редким сокровищем.

Трехэтажный кирпичный особняк, построенный в 1859 году архитектором Томасом Скоттом, с привлекательной верандой и зеленым палисадником, является одним из редких зданий в центре Монреаля. Внутри он по-прежнему сохраняет свое викторианское очарование с высокими потолками, витражами, белыми мраморными каминами и интересными укромными уголками и закоулками. Будущее здания остается неопределенным. Несколько институтов, в том числе университет Конкордия, выразили заинтересованность в его приобретении.

Все новости
«КАНАДА - КВЕБЕК - МОНРЕАЛЬ»
читайте на сайте **www.wemontreal.com**



Надоел карантин?
Идеальное время для освоения новой профессии!

Станьте экспертом по красоте!

Запишитесь в нашу онлайн-школу!

 **ACADÉMIE IDÉALE**
École de Beauté en Ligne

(514) 558-1571
Клиника «Идеал Боди»



 **НАТУРОПАТИЧЕСКАЯ КЛИНИКА ПО СНИЖЕНИЮ ВЕСА И ОМОЛОЖЕНИЮ**
CLINIQUE D'AMAIGRISSEMENT, ANTI-ÂGE ET DE SANTÉ NATURELLE/ WEIGHT LOSS, ANTI-AGE AND NATURAL HEALTH CLINIC

5500, Sherbrooke Est
Montréal, QC, H1N5L5
www.medicalspamontreal.com
514-998-0998 ext.2

5725, avenue De Monkland
Montréal, QC, H4A1E7
www.911slim.com
514-998-0998 ext.1

10-A Salaberry Sud Ave,
Chateauguay, QC, J6J5E8
www.medicalsparivesud.com
514-998-0998 ext.3

Действительно до 15.03.2021

Зимние скидки!

Устраните пигментацию, солнечные повреждения и меланодермию с помощью наших пакетов!

ПРОЦЕДУРЫ ДЛЯ ЛИЦА

- 3 лифتمассажа + 3 радиочастоты за \$ 540;
- 4 химических пилинга + 1 кислородная маска за \$ 400;
- 1 микродермабразия + 2 IPL + 1 химический пилинг за \$ 400;
- 4 фракционных лазера за \$ 600;
- Европейский уход за лицом + 1 химический пилинг за \$ 175;
- 5 фотоомоложений IPL за \$ 400;
- Процедура Profound: 2 зоны за \$ 2450;

ПРОЦЕДУРА SCARLET RF

- Область вокруг глаз, все лицо, лоб за \$ 900;
- Шея + двойной подбородок за \$ 950;
- Область тела: подтяжка дряблой кожи, уменьшение растяжек, устранение пигментации и целлюлита: **Цена будет определена во время консультации;**
- Анфас, шея, зона вокруг глаз, двойной подбородок за \$ 1500;
- Область вокруг глаз за \$ 499;

ПРОЦЕДУРЫ ДЛЯ ТЕЛА

- Лазерная эпиляция всего тела за \$ 1500;
- 5 липомассажей (LPG) + 5 липолазеров за \$ 625;
- 10 процедур Slimwave за \$ 600;
- Ультразвуковая кавитация 6 процедур за \$ 279;
- Coolsculpting за \$ 2400 (4 цикла) + 1 процедура Hot Sculpting и 1липолазер В ПОДАРОК;
- Процедура Hot Sculpting:
 - 1 зона за \$ 150 (650)
 - 4 зоны за \$ 520 (2500)

FOTONA:

- Подтяжка кожи, 5 процедур за \$ 650;
- Микрولазерный пилинг, 3 процедуры за \$ 599;
- 3 процедуры Fotona Acne за \$ 450;
- Вагинальная подтяжка Fotona Vaginal Tightening и омоложение, 3 процедуры за \$ 2340;

ИНЪЕКЦИИ:

- 20 единиц Ботокса за \$ 160;
- Нити + 20 единиц Ботокса за \$ 999;
- 2 мл гиалуроновой кислоты всего за \$ 950;
- Гиалуроновая кислота от \$ 289;
- Микроукалывание: 4 инъекции за \$ 800.

Только сертифицированные специалисты
Только разрешенные Минздравом Канады препараты
пн.-пт. 8:00-21:00; сб. 8:00-18:00



ПРИНИМАЮТСЯ СТРАХОВКИ www.911spamedical.com 514.998.0998, 514.558.1571

RIVAGE 
Minéraux Naturels de la Mer Morte

20% OFF

ON ALL THE PRODUCTS

CODE : BOXINGDAY2021

20% VALUE*



| Выпуск 10 (702) | 05 МАРТА - 11 МАРТА 2021 |

| www.wemontreal.com | wemontreal@gmail.com | 514-484-2214 | 514-484-9282 | www.facebook.com/canadianmediagroup/ | ●●●



Автор рубрики
Виктория Христова
vitaromaart@gmail.com

МОЙ МОНРЕАЛЬ

Неожиданная КАНАДА

А мы продолжаем путешествовать по нашей такой большой и такой неизвестной стране. Интересные места – буквально повсюду, стоит лишь присмотреться! Давайте узнавать Канаду вместе!

Продолжение, начало в №№1-9, 2021

ПЕЩЕРЫ САСКВОЧА (БИГФУТА)



Пещеры Сасквоча длиной около 60 м представляют собой серию надземных тоннелей, соединённых между собой и формирующих «дом Гарри» — детскую игровую площадку, которая считается домом снежного человека. Сомнительно, что это жилище настоящего Бигфута (хотя мы никогда не сможем сказать наверняка), но несомненно одно: это прекрасное место для прогулок с детьми. Британская Колумбия крайне богата упоминаниями о встречах с двуногим волосатым гоминидом — снежным человеком (Сасквочем, или Бигфутот). Согласно различным сообщениям, было зарегистрировано более 200 «контактов» с представителем мифического вида. Так что, живёт Сасквоч в этих пещерах или нет, — вам может повезти увидеть что-то необъяснимое во время посещения этого региона. Но, скорее всего, вам «не повезёт». Учёные не признают существование снежного человека и считают его комбинацией фольклорных историй, обмана и неправильной идентификации, а не живым представителем неизвестного науке вида (отчасти из-за того, что не было встречено большого количества его представителей, которое, как считается, необходимо для размножения популяции). Несколько учёных, в том числе знаменитая Джейн Гудолл, выказали интерес и возможную веру в существование Сасквоча. Бигфут остаётся одним из самых известных примеров криптитов в криптозоологии и легендах.

НАЦИОНАЛЬНЫЙ ПАРК ЙОХО

Почти звукоподражательное слово «Йохо» происходит из языка племени кри и означает «изумление». Национальный парк Йохо в канадских Скалистых горах предлагает посетителям насладиться невероятными живописными видами и потрясающими водопадами, а также необычным соседством доисторических окаменелостей и современной инфраструктуры. Сланцы Бёрджес на высоте 1 500 м над уровнем моря были открыты Чарльзом Уолкоттом в 1909 году и стали настоящим подарком для палеонтологов. Осадочная порода содержит окаменелости кембрийской эры возрастом более 500 млн лет. Это одни из старейших ископаемых планеты, которые содер-

жат отпечатки первых многоклеточных существ. В частности, окаменелости в сланцах Бёрджес с поразительной чёткостью сохранили очертания мягких частей тел, что является важным фактором при изучении беспозвоночных. Окаменелости повлияли на развитие таксономии и наше понимание ранней жизни на Земле. В 1981 году ЮНЕСКО объявило сланец объектом Всемирного наследия. Йохо также представляет собой одно из чудес инженерной мысли эпохи развития железных дорог. В конце XIX века для соединения Восточной и Западной Канады правительство проложило здесь стальную магистраль — а проложить путь через Скалистые горы сложнее, чем кажется. Главный инженер проекта спроектировал спиральные туннели, огибающие и пронизывающие горы. Вместо прямого подъёма поезд постоянно изгибался, поднимаясь по мере продвижения всё выше. Витиеватые туннели получили статус Исторического памятника Канады в Йохо.



Йохо, являющийся частью канадских парков Скалистых гор, соединён с национальными парками Банф, Джаспер и Кутеней. В этих парках обитают медведи гризли, всего около 60 особей, в том числе 16 самок. В основном они живут в северных частях национального парка Банф. Канадские национальные парки стремятся защитить среду обитания исчезающего вида медведей, а также оградить посетителей от возможного нападения хищников. В парке также можно увидеть необычное геологическое образование — природный мост. Медленно, но верно вода стачивает каменные породы.

ПАРК РАЙТИНГ-ОН-СТОУН



Недалеко от границы между провинцией Альберта и штатом Монтана и всего в 44 км к востоку от небольшого городка Милк Ривер находится провинциальный парк «Райтинг-он-Стоун». Он может похвастаться более чем 50 петроглифами, датированными 7000 г. до н.э. и созданными коренными американскими племенами черноногих. Совсем недавно Канада выдвинула этот памятник истории на включение в список Всемирного наследия ЮНЕСКО. Парк имеет особое духовное значение для черноногих, которые поколениями охотились и путешествовали по Великим равнинам. Традиционная культура этого племени основана на длительных и близких отношениях с землёй, а петроглифы являются частью этой традиции. Петроглифы (резьба) и пиктограммы (картины), покрывающие отвесные скалы из песчаника, охраняются здесь как часть наследия духовной связи коренного народа. В 1977 году для защиты одного из крупнейших скоплений наскальных рисунков на североамериканских равнинах здесь был создан археологический заповедник. Парк занимает огромную территорию, а из-за его удалённого расположения добраться до него можно только на автомобиле. На территории много шаманских тотемов и арок, которые делают поход по тропам ещё интереснее. В парке водится множество представителей дикой природы: медведей, пум и гремучих змей. Осквернение или повреждение петроглифов грозит штрафом в размере \$ 50 000 и лишением свободы сроком до одного года, поэтому обязательно следуйте правилу «смотри, но не трогай».

ПАРОХОД «МОЙИ»



Пароход «Мойи», на протяжении 60 лет перевозивший людей и припасы через озеро Кутеней в Британской Колумбии, теперь покоится у причала небольшого канадского городка. Пароход спустили на воду в 1898 году. Он должен был стать частью транспортной системы Канадской тихоокеанской железнодорожной компании и ходить до города Доусон на Территории Юкон, куда во время Клондайкской золотой лихорадки прибыло порядка 40 000 искателей удачи.

Продолжение на следующей странице

НЕОЖИДАННАЯ КАНАДА

Продолжение, начало на предыдущей странице

Подготовлено Викторией Христовой

Однако железнодорожная система так и не была реализована, поэтому судно, построенное в Торонто, использовалось в регионе Кутеней. «Мойи» и его побратим «Минто» более полувека провели на службе в горных озёрах в юго-западной части Британской Колумбии, обслуживая города Бальфур, Касло и Нельсон. Некоторое время только на «Мойи» была возможность победать во время поездки. Пароход считался роскошным способом пересечь озеро, но затем на его «плечи» легли и другие обязанности, включая использование судна в качестве буксира. Поскольку рельсовая система в 1930-х годах только начинала развиваться, «Мойи» оставался единственным судном, эксплуатируемым Канадской тихоокеанской железнодорожной компанией на озере Кутеней. Пароход выполнял изрядное количество рейсов, так как протяжённость озера в длину составляет 105 км и около 3-5 км в ширину с учётом трёх рукавов. Иногда во время «экскурсионных поездок» перевозилось более 200 человек. К помощи Мойи также прибегали в случаях, когда правительственные паромы не работали. В 1957 году, после 59 лет работы, корабль был отправлен на заслуженный отдых и выкуплен у Канадской тихоокеанской железнодорожной компании Историческим обществом озера Кутеней за \$ 1 и отреставрирован по образцу 1898 года. Корабль был поставлен на мель в Касло на северном рукаве озера и находится там до сих пор. Это национальный исторический памятник, который ежегодно посещают тысячи людей, музей прошлого и одно из последних судов в своём роде. На сайте Исторического общества Кутеней говорится, что «Мойи» является «старейшим в мире неповреждённым пассажирским паромом».

САД «БЛЕДЕЛ КОНСЕРВАТОРИИ»

Сад «Бледел Консерватории» находится в самой высокой точке в Ванкувере. В холодном канадском климате здесь успешно функционируют экосистемы тропических джунглей. Оранжерея была построена в 1969 году, она покрыта массивным триодическим куполом, состоящим из

множества стеклянных пузырьков. А под этим модернистским куполом пышная цветущая страна чудес, состоящая из трёх отдельных биомов: тропики, субтропики и пустыня. В этих разных средах обитания, вдали от родных мест, живут и здравствуют более 500 видов животных и растений. Кофейные и фиговые деревья уживаются с папоротниками и лилиями. Оранжерея – дом не только для растений, но и для сотен птиц, свободно парящих под стеклянным куполом. Яркие птицы в изумрудных зелёных ветвях – это выглядит словно рай на земле. Поддержание существования невероятной оранжереи – довольно дорогое мероприятие, и у проекта бывали проблемы с финансированием. Но постоянная поддержка со стороны многочисленных инвесторов позволила оранжерее продолжать её великую деятельность.

ФИЗИЧЕСКИЕ ВЫСТАВКИ МАКФЕРСОНА И РЕЗЕРФОРДА



«Все науки делятся на физику и коллекционирование марок» - сказал Эрнест Резерфорд. В музее Резерфорда находится коллекция тех самых приборов, которые использовались для изучения радиоактивности Эрнестом Резерфордом, лауреатом Нобелевской премии по химии 1908 года, когда он был профессором экспериментальной физики в университете Макгилла в 1898-1907 годах. Инструменты, представленные на выставке, для непосвящённых кажутся простыми, но в их простоте и кроется их функциональность и полезность. Эти предметы были созданы не для красоты, а для достижения цели. Если устройство устаревало, Резерфорд превращал его в «донора» – разбирал и использовал детали для других аппаратов и экспериментов. А вот учёный Макферсон, признавая заслуги своего коллеги в области физики, настаивал, что его инструменты должны оставаться целыми для потомков – и вот они выставлены в том же здании, там же, где и



были созданы более 100 лет назад. Коллекция Макферсона, расположенная в соседнем зале, – это другая сторона медали. Она включает в себя большое количество физических инструментов и приборов, использовавшихся с 1850 по 1920 годы. Большинство из техники было создано для обучения и демонстрации. Эта коллекция показывает всю красоту, которой не хватает выставке инструментов Резерфорда. Блестящая латунь и полированная древесина, красивые преломляющие линзы и огромные призмы – все эти инструменты словно грандиозные и впечатляющие произведения. Однако несмотря на их привлекательность, многие из приборов – простые устройства для обучения, не особо важные с точки зрения научного прогресса. В обеих коллекциях борются прекрасное и уродливое, мелкое и значительное, внешняя эстетика и историческая ценность.

Продолжение следует

7375 Mountain Sights, Montreal, H4P 2A7

ВЕТЕРИНАРНАЯ КЛИНИКА METROPOLITAINE

доктор
Камель Шерради



Терапия,
профилактика,
хирургия,
цифровая
радиология
стоматология,
все
лабораторные
анализы на
месте.

(514) 731-9442
vet.metropolitaine@hotmail.com

ИЗ ЖИЗНИ ЖИВОТНЫХ

Спонсор рубрики: Ветеринарная клиника METROPOLITAINE

В ЭКВАДОРЕ СОБАКА ХОДИТ В МАГАЗИН И ПОКУПАЕТ ПРОДУКТЫ



Собака помогает хозяину: во время карантина ходит в магазин и покупает продукты. Золотистый ретривер по имени Зевс помогает своим хозяевам в столице Эквадора пережить карантин. Собака привык самостоятельно ходить за мелкими покупками в ближайший магазин.

Причем пес не только терпеливо ждет в очереди, но и позволяет измерить себе температуру и продезинфицировать лапы перед входом в магазин. Заметим, что ранее группа американских ученых опубликовала большое мета-исследования о пользе домашних собак. Ученые выяснили, что собаки защищают своих хозяев в буквальном смысле от любых болезней. В общем собака снижает риск преждевременной смерти хозяина на 24%, и эта цифра еще больше для людей, которые уже пережили инфаркт.

ПРИ МАЛЕЙШЕМ ПОДОЗРЕНИИ НА ЗАБОЛЕВАНИЕ ВАШЕГО ПИТОМЦА
обращайтесь к нам 514-731-9442
ветераны обслуживаются бесплатно (экзамен)

ДЕЛОВОЙ еженедельник «запад-восток»
МОНРЕАЛЬ

www.wemontreal.com

ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «Запад Восток» / Hebdomadaire montrealais en langue russe
Издатель: CANADIAN MEDIA GROUP
Выпускающий редактор: Светлана Матвиенко
Редакция: 5120 rue Trans Island, Montreal, Quebec H3W3A1
Почтовый адрес: 299 Brighton Drive, Montreal, QC, H9W2L9

Редакция не несёт ответственности за содержание авторских статей и рекламных материалов, а также за возможное использование авторами материалов иллюстративного и фотографического ряда без разрешения правообладателей. Мнение редакции может не совпадать с мнением авторов.

ЧЛЕН ВСЕМИРНОЙ АССОЦИАЦИИ РУССКОЙ ПРЕССЫ
ИНФОРМАЦИОННЫЕ ПАРТНЕРЫ Tass InoPressa

интернет-газета: <http://e-edition.wemontreal.com> / почта: wemontreal@gmail.com

SKI IMMIGRATION

OLEKSANDRA MELNYKOVA
President of
SKI Immigration Company

Cell: +1 (438) 878-7755
Cell: +1 (778) 676-6719
Email: info@skiimmigration.com
Website: www.skiimmigration.com



CA PIC
AC 92

YOUR PATH FOR A BETTER FUTURE

ИММИГРАЦИОННЫЕ НОВОВВЕДЕНИЯ ОТ АЛЕКСАНДРЫ МЕЛЬНИКОВОЙ

КАРАНТИН В ОТЕЛЯХ: ОБЯЗАТЕЛЕН ЛИ ИЛИ НЕТ, И ВОЗМОЖНО ЛИ ИЗБЕЖАТЬ И ПО КАКИМ ПРИЧИНАМ

Всего несколько дней назад все мы были потрясены новостью об обязательном карантине по прилету в Канаду в определенных государственных гостиницах с заоблачными ценами. Несмотря на то, что иск на правительство все-таки был подан и причем сразу же, после того как новые правила вступили в силу, гостиницы стали пока что нашей новой реальностью. Итак, уже с 22 февраля новые правила вступили в силу и в течение нескольких дней достигли небывалого резонанса.

Во-первых, забронировать гостиницу оказалось делом достаточно сложным, так как номер телефона всего один и дозвониться туда может занять до нескольких часов.

Во-вторых, Канадские граждане массово стали отказываться от прохождения карантина в гостиницах по прилету, спокойно покидали самолет и выходили из аэропорта, заявляя, что будут проходить самоизоляцию дома. По закону, во всяком случае, на сегодняшний момент, полиция не имеет право изолировать вас против вашего желания, это противоречит Канадской хартии прав и свобод, а также свободе передвижения.

В-третьих, штраф за отказ пройти карантин в государственных гостиницах около 800 дол (на 27 февраля 2021 года), тогда как стоимость гостиницы за три дня превышает 2000 долларов.

И самое последнее, но вопиющее. Через три дня после введения правил по обязательному прохождению карантина в государственных учреждениях, подобно атомной бомбе разразился скандал из-за сексуального насилия над женщинами в этих гостиницах сотрудниками охраны, которые представляют собой работников частных охранных структур нанятых по субконтракту федеральным правительством Канады. В настоящий момент, партия консерваторов призывает срочно отменить практику прохождения карантина в государственных учреждениях и начать срочное расследование преступлений дополнительно придав их гласности.

Пока все очень неясно и туманно. Можно предположить, что в течение нескольких дней правительство Канады выступит с прояснением ситуации и будем надеяться, что баснословный карантин в «мутных» гостиницах останется в прошлом, как одна из неудачных попыток бороться с пандемией «канадскими методами».

В то же время, на официальном сайте министерства иммиграции появилась информация о том, кто может попасть под исключения и не проходить 14-дневный карантин в гостиницах по прилету. К ним относятся иностранные граждане, которые прилетают в Канаду с целью позаботиться о Канадском жителе, которому нужен уход и забота с первого дня прилета. Чтобы получить это разрешение, нужно чтобы ваш канадский врач заполнил специальную форму, и ваш родственник сможет воспользоваться правом провести карантин у вас в доме, а не в удаленных государственных учреждениях. Какие именно медицинские условия должны быть не обозначены и вся ответственность за выдачу такой справки ложиться только на врача. То есть, если ваш врач считает, что ваша беременность трудная, или послеродовой или операционный период требует внимания и заботы, или ваши боли в спине достигли такой степени, что вы еле выходите из дома и вам нужен будет постельный режим в течение следующих 4-х недель – вы можете получить такую бумагу и попытаться попросить освобождение от прохождения карантина для вашего родственника.

Найдите свои права, всегда пользуйтесь ими и отстаивайте их.

Следите за иммиграционным блоготом и подписывайтесь на нашу страницу в Facebook – SKI Immigration Services.

С уважением **Александра Мельникова**,

Президент компании «SKI Immigration», лицензированный иммиграционный консультант с опытом работы в иммиграции более 10 лет.

T: 438-878-7755 / e-mail: info@skiimmigration.com

СЕРВИС от Канадской Медиа Группы



ПРОФЕССИОНАЛЬНОЕ ПРОДВИЖЕНИЕ
И РАСКРУТКА ВАШЕГО БИЗНЕСА
В СОЦСЕТЯХ!

514-909-6446

ДОВЕРЬТЕ ПРОДВИЖЕНИЕ ВАШЕГО БИЗНЕСА
ПРОФЕССИОНАЛАМ!

AVEDA

Виктория Христова

Наследие Хорста Рехельбахера - это не только создание Aveda. Он был в экологическом подходе к бизнесу.

Хорст родился в Австрии в 1941 в семье собирательницы трав и сапожника. Он начал свой путь стилиста в 14 лет. «Я совсем не был хорошим учеником, но я всегда хотел сделать что-то особенное» - вспоминал он. Хорст был стилистом от природы и уже к 17 годам он работал стилистом в престижном салоне в Риме, куда приходили международные селебрити. К 20 годам он выиграл парикмахерский кубок Европы, который открыл ему возможность путешествовать по Европе и США. «Что такое призвание? Это внутренний огонь, который позволяет мне жить».

Молодой стилист мирового уровня оказался в Миннеаполисе (штат Миннесота) по чистой случайности. Точнее - аварии. Во время парикмахерского конкурса в 1963 машина Хорста попала в аварию, будучи поврежденной автомобилем пьяного водителя. Он решил осесть в Миннеаполисе, как европейский парикмахер, и открыл свой собственный салон, «Хорст и друзья», а позже и несколько других, став успешным салонным предпринимателем не достигнув и 30 лет. В конце 60х Хорст пережил полное профессиональное выгорание и смог восстановиться только после курса лечения травами, который приготовила его мама, а также благодаря постоянной практике йоги и медитаций. После пребывания в ретрите в Индии в 1970 году Хорст сделал аюрведу частью своей жизненной философии и основой модели салонного бизнеса. Он стал применять холистический подход и заявил о неотделимости индивидуальной красоты от красоты мира вокруг нас. Именно его идеи станут революционными для индустрии красоты. «Мы - земля», - говорил он. Мы почва. Мы вода. Мы - всё. Поэтому, если вы можете, выбирайте органическое. Становитесь фермерами. Выращивайте свои продукты. Посадите мяту и вырастите ее для своего чая. Празднуйте жизнь».

В Индии же Хорст и вдохновился идеей создания Aveda. Он проникся чувством глубокого уважения к силе велнесса для балансирования разума, тела и духа, обязательного условия для красоты гостя. Он встретил Шив Нах Тандона в ашраме Садхана Мандир в Ришикеше (Индия), совместно с которым он разработал первый оттеночный шампунь Clove Shampoo на кухне в Миннеаполисе совместно с докторами аюрведы Винодом и Кусум Упадзуй. Все они не переставали работать с Aveda, начиная с 1970 года.

Из этого проверенного временем союза в 1978 году родилась Aveda с целью дать профессионалам мира красоты ботанические продукты, которые будут полезны для них, для гостей и для Земли и ее сообществ. Видение Хорста - это доказательство его пророческого дара и умения опережать время, и хотя его с нами больше нет, наследие его живет во множестве вещей. Например, знаковым ритуалом Aveda массажа шеи и плеч, за который любят и знают салоны Aveda, и заканчивая экологическим подходом к бизнесу, которые говорит о важности сознательности. Но самое главное, Хорст научил нас: «Каждый день дарит каждому из нас возможность создать что-то доброе и положительное. Даже самые простые, кажущиеся незначительными, выборы, которые мы делаем каждый день - что мы едим, что мы носим, что мы используем для наших тел и в наших домах - обладает эффектом волны, которая касается берегов чего-то большего, чем мы лично».

Парикмахер Хорст Рехельбахер, которого The New York Times называют «отцом безопасной косметики», основал компанию Aveda в 1978 году. Впрочем, «компания» — это громко сказано: начинал Рехельбахер с натуральных ароматов и средств для ухода за волосами, а свой первый клеверный шампунь он замешал в раковине собственной кухни в Миннеаполисе. В 1997 компанию поглотила корпорация Estée Lauder, сам Хорст ушел делать бренд Intelligent Nutrients, но курс Aveda остался неизменным: «Не мажьте на свою кожу то, что вы не стали бы есть». Марка до сих пор использует натуральные ингредиенты, большое внимание уделяет ароматологии и стремится как можно более рационально использовать природные ресурсы. Несмотря на то, что пионером Рехельбахера назвать нельзя, вместе с другими игроками (например основательницей The Body Shop Анитой Роддик) он, несомненно, повлиял на восприятие натуральной косметики и показал, что она может быть не только эффективной, но интересной и современной.

За годы существования линейка Aveda значительно расширилась и продолжает регулярно пополняться (последняя новинка — универсальное масло с ароматом Aveda Shampure). Теперь марка выпускает линейки для ухода за волосами, лицом, телом, отдельную серию для мужчин, декоративную косметику и ароматические средства. Серьезное отношение к запахам выражается у Aveda не только в беспокойстве о качестве отдушек: эфирные масла — важная составляющая практически всех средств марки (линейка All-Sensitive их не содержит, так как создана для чувствительной кожи).

Едва ли не самое любопытное у марки — семерка чакра-ароматов, которые созданы на основе аюрведических композиций. Выбирать их нужно с закры-



тыми глазами, чтобы не отвлекаться на названия («Творчество», «Мудрость», «Гармония» и так далее), — правильно подобранный запах обещает вернуть душе равновесие. Еще одна интересная опция, которую предлагает Aveda, — окрашивание. В аведовских красках для волос содержится от 93 % до 99 % натуральных ингредиентов, при этом используют их только в салонах красоты — так вероятность неправильно использовать средство сходит на нет, зато за цвет и состояние волос на выходе можно не волноваться. Третье, на что мы советуем в первую очередь обратить внимание, — декоративная косметика. Несмотря на то, что Aveda и некоторые другие марки натуральной косметики вполне соответствуют духу времени, от их линейки для макияжа мы много не ждали — и зря. Здесь не найти синих помад и желтых румян, но имеется всё, что нужно любительницам естественного и украшающего макияжа — причем в приятной и привычной форме.

В 1989 году она была первой компанией, подписавшей принципы корпоративной ответственности Ceres, которые призывают к защите Земли и ее жителей. В данный момент продукты Aveda не аттестованы как Вегетарианские или Веганские, но подавляющее большинство их продуктов не содержит ингредиентов животного происхождения. Небольшое количество продуктов может лишь включать такие ингредиенты как пчелиный воск, мед или сывороточный протеин.



Завод компании в Блейне в Миннесоте аттестован как натуральная среда обитания Национальной Федерацией Дикой Природы. Aveda работает совместно с NWF для создания знаков «осторожное вождение», которые помогают защитить дикую природу. Компания сотрудничает с Audubon Minnesota. Это работа включает строительство скворечников для стрижей, домов для ласточек, а также скворечников для других певчих птиц. Компания поддерживает инициативу Audubon для реки Миссисипи с 2007 года, проводя каждый год Месяц Земли Aveda. Это программа финансирует работу по защите качества воды и помогает защитить и улучшить среду обитания реки для птиц и других диких животных.

Начиная с 2010 года Aveda собирает использованные мобильные телефоны и жертвует их для проекта Recycle for Rainforest, спонсируемого зоопарком Миннесоты. Средства, собранные в этой программе помогают проекту Goulougo Triangle Ape Project (GTAP) в Республике Конго (Западная Африка).

Компания оказывает помощь животным во время стихийных бедствий, жертвуя средства Обществу Защиты Животных после урагана «Катрина» и Национальной Федерации Дикой Природы после нефтяной катастрофы в Персидском заливе.

За последнее десятилетие Aveda собрала более 8 миллионов долларов для организаций, которые помогают защищать исчезающие растения и животных.

Бумага ручной работы из Непала, используемая в их подарочных наборах, отмечена сертификатом Wildlife Friendly® сообщества Wildlife Friendly Enterprise Network. Инициатива и покупка этой бумаги помогает защитить 34 000 акров леса, поддерживая дикую среду обитания для 21 исчезающего вида, включая серого волка, снежного барса и дикого яка.

Пожертвования от Aveda используются для финансирования исследований о влиянии экологических причин, таких как токсические химикаты и поллютанты, на распространение рака груди.

Продолжение на след. странице

AVEDA

Виктория Христова

Окончание, начало на предыдущей странице

В течение многих лет наше финансирование было направлено на конкретный исследовательский проект в Колумбийском университете в Нью-Йорке, который изучает взаимосвязь между воздействием окружающей среды и генетической восприимчивостью к раку молочной железы.

В верхнем течении реки Амазонки в Бразилии, вдоль притока Рио-Грегорио, находятся земли народа Яванава, коренного населения, которые включают 92,859 гектаров родовых тропических лесов и полей на берегу реки, а также охотничьих равнин. Община боролась за свои земли с конца 19-го века, когда плантаторы каучука претендовали на земли предков Яванава и развивали каучуковые плантации в тропических лесах, принуждая народ Яванава к принудительному труду. В этот период миссионеры также пытались обратить их в христианство и подавляли их традиционную культуру и ритуалы. Поколения Явакана боролись за сохранение их идентичности и сохранение многовековых традиций. Поскольку рынок натурального каучука в середине 20-го века сократился, многие Яванава, которые стали зависимы от постоянных денежных доходов и в меньшей степени от традиционной охоты и сельского хозяйства, покинули свои деревни, чтобы найти работу в современных городах Бразилии, еще больше теряя свою традиционную культуру.

Первые признаки позитивных перемен появились в 1984 году, когда миссионеры выбрали молодого человека по имени Бирачи и отправили его учиться в соседний город Риу-Бранку. Там он открыл для себя законы, гарантирующие права коренных народов, и правительственное учреждение, созданное для надзора за делами коренных народов. Бирачи вернулся

в общину вооружившись доказательством законности владения своего народа землями и повел Яванава в бой, чтобы вернуть их. В 1987 году Бирачи был избран лидером племени, и впоследствии он помог общине добиться независимости от резиновой промышленности и миссионеров.

Из-за растущей зависимости от денежных доходов, которая развивалась на протяжении почти столетия, Яванава стало важно разработать пути достижения экономической независимости, в том числе и для того, чтобы члены общины могли вернуться на свою родину и восстановить племенные традиции и культуру.

Именно в контексте экономической нужды началось сотрудничество Aveda и Яванава. Сотрудничество началось благодаря встрече Бирачи и Хорста Рехельбахера, основателя Aveda, на первой Конференции Организации Объединенных Наций по окружающей среде и развитию в Рио-де-Жанейро, Бразилия, в 1992 году. Несмотря все трудности в отношениях, Aveda и Яванава продолжают развивать взаимоотношения и представляют собой впечатляющую историю о работе компании и коренной общины, сотрудничающих в целях защиты родовых тропических лесов в Амазонке.





PROTEX EXTERMINATION

ИСТРЕБЛЕНИЕ НАСЕКОМЫХ. ИСТРЕБЛЕНИЕ ГРЫЗУНОВ.

ПРОФЕССИОНАЛЬНАЯ ОБРАБОТКА И 100% ГАРАНТИЯ!

- Конкурентные цены
- Сертифицированные и квалифицированные специалисты
- Подробный раппорт инспекции
- Письменная гарантия
- Профилактика и годовой контракт
- Эффективные натуральные и органические средства

БЕСПЛАТНАЯ ОЦЕНКА

Безопасно для детей и животных!

Продажа любых химикатов для устранения грызунов и насекомых

proexterm@gmail.com

514. 561-8933

http://protexextermination.com/



СТРАХОВАНИЕ

60 ЛЕТ НА РЫНКЕ!

Ваш брокер
Габриела МАСТЕРОВА
gabriela.masterova@essor.ca

- ДОМА
- АВТОМОБИЛИ
- ИМУЩЕСТВО



БОЛЕЕ 14 ФИЛИАЛОВ В КВЕБЕКЕ

(514) 457-5000 ext. 30162

www.essor.ca



CANADA TOUR

Индивидуальные туры по Канаде

МОНРЕАЛЬ, ТОРОНТО, КВЕБЕК, ВАНКУВЕР

canadaguidetour.com | tours@canadaguidetour.com | 514-659-8459 | 410 St-Nicolas, suite 245

classified PETITES ANNONCES CLASSIFIED ОБЪЯВЛЕНИЯ

ДЕЛОВОЙ МОНРЕАЛЬ ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»

Выпуск 10 | 05 МАРТА - 11 МАРТА 2021

ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

MasterCard VISA

*** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$*** (30 слов)

ASSURANCE INC.
Cabinet de services financiers

Léon Arslanian
Courtier en assurance de dommages
Conseiller en sécurité financière

Независимый страховой брокер

- автомобили, квартиры, дома
- коммерческие здания и транспорт
- страхование жизни
- от несчастных случаев

255 Boulevard de Gaulle
Lorraine, QC J6Z 4H1

Тел.: 514-893-5991 leon@assuranceinc.ca
Факс: 450-965-8008 www.assuranceinc.ca

<http://dimsecurity.com>
Member of CANASA, BSP, RBQ

dim
digitalsecurityinc.

СИСТЕМЫ БЕЗОПАСНОСТИ
для частных домов и бизнесов

3850 Jean Talon Ouest, suite 150
H3R 2G8, Montreal (QC) Canada

- Smart Home;
- HD видеонаблюдение, интерком и противопожарные системы;
- Установка, сервис и инспекция;
- Полный контроль через интернет и мобильный телефон.

info@dimsecurity.com
(514) 777 66 88

АВТОМОБИЛИ
с ДИЛЕРСКИХ
АУКЦИОНОВ
США И КАНАДЫ

khmil@videotron.ca
514-259-2306

Помощь в доставке по СНГ и Финляндии

СДАЮТСЯ В CSL

Бетонный дом, сауна, внутр./наружн. бассейны

3 1/2 4 1/2 5 1/2
800 \$ 1000 \$ 1200-1250 \$
В цену включены отопление и гор. вода

(514) 489-4949 Michael (eng./fr)
cotesaintlucapartments.ca

**РЕМОНТНО
ОТДЕЛОЧНЫЕ
РАБОТЫ**

Демонтаж, монтаж, керамика, сантехника, электрика, полы, шпаклевка, покраска, ванны, террасы и многое другое.

КАЧЕСТВО И СРОКИ ГАРАНТИРУЕМ

RIB
renovation

438 764-3982
514 713-6378

**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
РЕМОНТ ОДЕЖДЫ**

Замена молний в брюках, куртках, халатах, кофтах и т.д.

Укорачивание брюк, юбок, джинсов, рукавов и т.д.

Подгонка по фигуре брюк, юбок, платьев и т.д.

ЭММА 514-749-4418

IDS / Nuns' Island / 5 минут от Downtown/

ЛЮБЫЕ КОМПЬЮТЕРНЫЕ УСЛУГИ!

**БЫСТРО, ЭФФЕКТИВНО
И НЕДОРОГО!**

Компания **ARTESCH**
предлагает услуги
по ремонту, настройке
и продаже компьютеров

- Выезд на дом; диагностика, настройка и ремонт
- Настройка быстрогодействия и чистка от вирусов
- Продажа ноутбуков, PC и комплектующих
- Установка, настройка и поддержка сетей

514 295-2099 /Тигран/

**БУХГАЛТЕРСКИЕ
УСЛУГИ**

- НАЛОГОВЫЕ ДЕКЛАРАЦИИ
- БУХГАЛТЕРСКИЙ УЧЁТ и ТЕКУЩЕЕ ВЕДЕНИЕ ПРЕДПРИЯТИЙ
- TPS/TVQ, DAS, РАСЧЁТ ЗАРПЛАТЫ
- ФИНАНСОВЫЕ ОТЧЁТЫ

www.comptabilite-bonnequalite.ca

514-653-5040
Виктория

Добро пожаловать!
Мариса и Аркадий

ДОМА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ
рады предложить вам услуги в Монреале и Лавале
как постоянно, так и на короткий срок

Ваши родители или родственники пенсионного возраста обретут у нас домашний уют и профессиональное медицинское обслуживание.

К вашим услугам:

- индивидуальные комнаты
- качественное 3-х разовое питание
- русское телевидение и многое другое
- удобное расположение

514-735-8523
tiratcarmel@live.com
www.manoirstclaudes.com
www.tiratcarmel.com

TIRAT CARMEL
5785 Hudson, Montréal, H3S 2G4
(район Jewish General Hospital)

MANOIR ST-CLAUDE
171, 7e Avenue, Laval, QC, H7N 4J5
(рядом Cartier и парк)

Уроки вождения

Предоставление машины на экзамен

★ Назначение экзамена в ближайший срок

★ Литература на русском языке для теоретического экзамена

**ПОЛНЫЙ КУРС
для
НАЧИНАЮЩИХ**

**ПОМОЩЬ
ПРИ ВЫБОРЕ
АВТОМОБИЛЯ**

Р О М А Н
(514) 865-2455
(514) 733-8959

classified

PETITES ANNONCES ♦ CLASSIFIED ♦ ОБЪЯВЛЕНИЯ ♦

ДЕЛОВОЙ

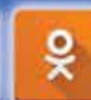
Le Groupe de Médias Canadien
Canadien Media GroupЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»
МОНРЕАЛЬ

ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

Хотите знать последние новости мира, Монреаля, Квебека?

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ!

NEWS [HTTP://WEMONTREAL.COM/](http://wemontreal.com/)

01. АВТОМОБИЛИ

Be Unique and Learn The Right Technique!

НИКОЛАЙ КРЕЙЗЕРМАН
Основатель и директор

Гарантируем снятие страха дороги.
Годами проверенная техника преподавания.

514.343.0543
unique-driving-school.ca
ecounique5@gmail.com
facebook.com/unique.driving

4784 Van Horne Avenue
Suite 105, H3W 1H7
Montreal, Quebec
Metro Plamondon

Société de l'assurance automobile Québec

Association québécoise du transport et des routes **AQTR**

АВТОМОБИЛИ
с ДИЛЛЕРСКИХ
АУКЦИОНОВ
США и КАНАДЫ

khmil@videotron.ca
514-259-2306

Помощь в доставке по СНГ и Финляндию

02. ВРАЧИ | ЗДОРОВЬЕ

КАБИНЕТ ВОСТОЧНОЙ МЕДИЦИНЫ. Иглорефлексотерапия (акупунктура), Китайский лечебный массаж (Туина), Натуропатия (траволечение), Оздоровительная гимнастика (Цигун). **514-572-4708**, www.vostmed.ca, facebook: Сааков Vostmed

Дипломированный специалист по массаже-терапии, акупрессуре, гомеопатии, натуропатии, траволечению, ароматерапии. Помощь даже при запущенных и хронических заболеваниях. Возможен выезд к пациенту. Принимаются страховки. **514-653-7776** Леонид. <https://leonidmatvijenko.hedonist-club.com/> Приглашаю в группу на ФБ: Здоровый Образ Жизни, Монреаль, Канада. <https://www.facebook.com/groups/187035898864692/>

Стоматологический центр Wilderton. Все виды стоматологических услуг для взрослых и детей. Принимаются все виды страховок. Тел: **514-733-6161**.

ANN NAN Людмила Вачьянц

ASSOCIATION DES HYPNOLOGUES DU QUEBEC (1977)
CANADIAN, RUSSIAN UNIVERSITY (MAJOR PSYCHOLOGY)

ХОЛИСТИЧЕСКАЯ ПСИХОТЕРАПИЯ-ГИПНОТЕРАПИЯ-ГОМЕОПАТИЯ

- Профилактика утомленного состояния при истощении нервной системы;
- Терапевтический восстановительный гипноз;
- Определение рисков и коррекция психосоматических нарушений организма;
- Подбор гомеопатических препаратов;
- Консультации онлайн.

ПРИНИМАЮТСЯ СТРАХОВКИ

mila.holisticpsych@gmail.com **514-602-87-96**

Снижение веса, наращивание мышечной массы, лечение целлюлита, индивидуальные услуги натуротерапевта. Бесплатная консультация. Принимаются страховки. 514-998-0998

03. ДЕТИ

Детский садик в Longueuil. Трехразовое питание, домашняя еда. Развивающие программы. **514-746-3570**, www.garderie.in

Лицензированный ЛОГОПЕД Карина Петросян, работающий в государственной школьной системе. Языки: французский, английский, русский, армянский. Проблематика любой сложности (возраст от 1 года до 55 лет. Официальное обследование и заключение для школ и садиков. 30-летний опыт работы в России, Дании, Армении, Бельгии, Канаде. Принимаются страховки! Тел. **514-953-8883** www.nashlogoped.com)

Детский сад «Росинка», район метро Snowdon. Прекрасные условия, здоровое 4-х разовое питание, образовательная программа на рус. и фр. языках. Мы ценим и любим каждого ребенка. Тел. **438-308-8653**

Petite Planete
Частный детский садик
(р-н Pierrefonds-Roxboro)

- Светлое помещение на первом этаже
- Горячее питание
- Прогулки

Образовательная программа
Развивающие игры

Возврат до 75%

(514) 685-3729
(514) 318-7799

04. ИММИГРАЦИЯ

Александра Мельникова. Лицензированный консультант по иммиграции и гражданству, член ICCRC. Президент компании «SKI Immigration», опыт более 10 лет. **438-878-7755**, e-mail: oleksandra@skiimmigration.com

05. КРАСОТА

Салон красоты и здоровья Fairy. В нашем салоне вас ждут профессионалы. **514-865-3595**. Принимаются страховки, гибкая система скидок, всегда в продаже Gift certificate.

06.1. НЕДВИЖИМОСТЬ
| агенты | продажа |

100% защита Ваших интересов. Лев Голберг – брокер по недвижимости. **514-889-3595**

покупка / продажа
жилья и доходных домов **Vendirect.ca**

Ольга Успенская
courtier immobilier
Опыт работы более 20 лет

514-999-9260

Покупка/Продажа недвижимости. Ирина Гострая. Брокер по недвижимости **438-492-5599**

06.2. НЕДВИЖИМОСТЬ
| аренда : сдам / сниму |

NDG. Сдаются большие светлые отремонтированные квартиры в высотном здании в 10 минутах ходьбы от метро Vendom. Рядом с Westmount, школы, магазины, кафе, рестораны, парк. 21/2 - 750\$, все включено (отопление, горячая вода, электричество, холодильник и плита); 31/2 - 850\$ (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены). 2 лифта, прачечная. **514-483-3007** aptprudhomme@yahoo.ca

MONKLAND VILLAGE. Сдаются большие светлые отремонтированные квартиры в высотном здании в 5 минутах ходьбы от метро Villa-Maria. Рядом школы, магазины, кафе, рестораны, парк. 31/2 - 1000\$-1100\$ в зависимости от этажности (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены); 41/2 - 1400\$ (отопление, горячая вода, холодильник и плита включены); 41/2 - 1500\$ (2 ванные, гардеробная). 2 лифта, бассейн, gym, сауна, прачечная. **514-483-3007** aptprudhomme@yahoo.ca

Сдаются в CSL. 3^{1/2} (800\$), 4^{1/2} (1000\$), 5^{1/2} (1200-1250\$). Бетонный дом, сауна, внутр./наружн. бассейны. В цену включены отопление и гор. вода. **(514) 489-4949** Michael (eng./fr.), cotesaintlucapartments.ca

*** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$ *** (30 слов)

classified

PETITES ANNONCES CLASSIFIED ОБЪЯВЛЕНИЯ

ДЕЛОВОЙ

La Gazette de Médias Canada
Knappe pour Média Group
Canadian Media Group

ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»
МОНРЕАЛЬ



ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

06.3 НЕДВИЖИМОСТЬ | инспекция |

Satisfax Inspect Лучшие цены

ИНСПЕКЦИЯ ДОМОВ

ПРОФЕССИОНАЛИЗМ И КОРЕКТНОСТЬ

купить дом вслепую ? это инвестиция или азарт

tel: 514 574 8976 Доверьтесь специалистам fax: 514 747 1216

07. ОБУЧЕНИЕ | уроки | курсы | репетиторы |

Частные уроки французского языка для любого уровня и любого возраста он-лайн и на дому, исправление славянского акцента, специальная подготовка школьников начальной школы для поступления в старшую школу. Наталья **514 867 4930**

Уроки вождения. Гарантируем снятие страха дороги. Годы проверенная техника преподавания. Николай Крейзерман **514-343-0543**. Metro Plamondon. unique-driving-school.ca | ecounique5@gmail.com | [fb:unique.driving](https://www.facebook.com/unique.driving)

08. ОТДЫХ | РАЗВЛЕЧЕНИЯ |

Сдается шале. Бани с двумя бассейнами и джакузи. Один час езды от Монреаля. **(450) 834-5770**

09. РЕМОНТ И СТРОИТЕЛЬСТВО

Электрические работы. Лицензия RBQ - № 83514885-44. Качество и гарантия. Concept, installation support. Upgrade 200A, 300A, 400A, 600A. Монтаж электрического отопления. The best price guaranteed. **514-452-2662, (450) 671-9700** Андрей Чайковский

Все виды РЕМОНТНЫХ РАБОТ. Качественно и недорого. **(514)660-5136**, Аркадий

Все виды строительных работ. **514-825-1813**, Валерий

RENOVATION BASILIO Ремонт всех видов. Полный ремонт ванных комнат. Перепланировка квартир и жилых помещений, в том числе Basement. Ламинат, паркет, циклевка, керамика. Приемлемые цены. Высокое качество! **514-296-9076** Василий

Вывожу строительный МУСОР до 5 куб. м. (1600 кг). Ломаю перегородки, снимаю полы. **(438)992-1129**, Александр

Изготовление и установка окон, дверей, порт-патио из алюминия и PVC. Замена термопакетов. Без посредников. Напрямую от производителя. **(514) 638 6362** Петр.

Окна, двери любой конфигурации. Гаражные ворота. Установка. 50% скидка. Александр **514-770-7201**

РЕМОНТНО ОТДЕЛОЧНЫЕ РАБОТЫ



Демонтаж, монтаж, керамика, сантехника, электрика, полы, шпаклевка, покраска, ванные, террасы и многое другое.

КАЧЕСТВО И СРОКИ ГАРАНТИРУЕМ



438 764-3982
514 713-6378

Компания DV ALUMINIUM. Алюминиевые окна и двери. Оценка бесплатно! **514-322-5345**. www.dvaluminium.com

Компания PRONTO DRAIN. Обслуживание канализационных труб: прочистка, видеоинспекция, ремонт без экскавации грунта, резка корней. Быстро и профессионально. Гарантия. **438-938-6920** Георгий.

Все виды строительных работ. Быстро, качественно, недорого. Профессиональная покраска, фигурная штукатурка. Александр **514-770-7201**

Компания GRANITE MONOLITH предлагает свои услуги по изготовлению СТОЛЕШНИЦ для кухонь и ванных комнат из кварца и гранита, и много другого, без посредников. профессионально, и качественно. **(514) 463-0616**, Александр

ПАРКЕТ – все виды. Установка, циклевка, тонирование и реставрация. **(514)220-1804**, Александр

Все виды СТРОИТЕЛЬНЫХ и РЕМОНТНЫХ работ. Перепланировка. Ванные, кухни, бейсменты. Высокое качество, гарантия. Лицензия RBQ #8319-1304-45. **(514)803-4348**, Владимир

Внутренняя отделка. ОБЩИЙ РЕМОНТ. Ванные, джирок, шпаклёвка, покраска, керамика, сантехника, бейсменты под ключ, циклевка полов. Уборка после ремонта. **(514)443-8687**, Алекс

10. КУПЛЮ | ПРОДАМ

LA PETITE RUSSIE

Книги • Сувениры • Ювелирные украшения
Фарфор • CD • Видео

(514) 737-0447
E-mail: lapetiterussie@gmail.com
4953-4955 Ch. Queen Mary, Montreal, QC H3W 1X4, Canada
www.lapetiterussie.com

11. ПЕРЕВОЗКИ | ТРАНСПОРТ

ДЕШЕВЫЕ ПЕРЕВОЗКИ

мебели и других грузов, начиная от одной вещи

Разнотоннажные грузовики + минивэн

24 часа в неделю

(514) 880-0989

Профессионально. Страховка

12. РАБОТА | Требуются |

Инженерно-производственной компании Jermac Precision Inc. требуются рабочие с опытом.

Требования к кандидатам:

- чтения чертежей;
 - работы на ручных токарных или фрезерных станках
 - навыки сварщика — преимущество
 - оплата труда от 20\$ до 26\$ в час,
 - минимум 40-часовая рабочая неделя
 - после 3-х месячного срока предлагается страховка по здоровью
- Звоните Джерри **514-651-3022** (по-рус., по-англ., по-фр.)

Требуются люди на **ремонт паллет** и разнорабочие на фабрику по ремонту деревянных паллет. Оплата 15-20\$/час. Опыт не требуется. **514-892-7289** Nicolas

В дом для пожилых на постоянную работу требуется **ПОВАР. 514-735-8523**

Строительной компании требуются специалисты с опытом для внутренних и наружных работ. Оплата по договоренности. **514-443-8687**

Требуются специалисты и разнорабочие на все виды ремонтно-отделочных работ (покраска, шпаклевка, укладка плитки). Желательно с опытом работы. Достойная оплата (на чек) ел. **514-994-0706, 438-476-5555**

Агентство по трудоустройству набирает разнорабочих на постоянную работу, полную занятость, имеющих право работы в Канаде (с возможностью последующего трудоустройства на компанию напрямую и предоставлением медицинской страховки и бонусов).

Открыты следующие вакансии:

1. Производство и упаковка кондитерских изделий (разнорабочий).
2. Производство макаронных изделий (разнорабочий).
3. Производство специй (фасовка и упаковка).
4. Швеи на производство.

По всем вопросам звоните **514-464-0930** или присылайте CV на info@job4all.ca

«Канадская Медиа Групп» приглашает специалистов в области рекламы.

Требования к кандидатам: • коммуникабельность, активность; • желание зарабатывать; • владение ПК на уровне уверенного пользователя; • опыт продаж, наличие клиентской базы будет преимуществом.

Функциональные обязанности: • активные продажи; • создание и ведение клиентских баз; • ведение телефонных переговоров; • контроль прохождения сделки; • формирование рекламных предложений; • формирование отчетов по продажам и клиентским базам.

Условия работы: • стабильная оплата труда (оклад + проценты); • интересный и дружный коллектив; • возможность роста и развития в компании; Свои резюме присылайте на адрес электронной почты: allmontreal@gmail.com

Требуется ответственная женщина для уборки дома в Шаттыге. **514-898-3441**

Требуются работники для производства алюминиевых и пластиковых окон и дверей. **514-322-5345** Мадлен (говорит по-русски).

*** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$ *** (30 слов)

classified

РЕТІТЕS АННОНСЕС

CLASSIFIED

ОБЪЯВЛЕНИЯ

ДЕЛОВОЙ

ЕЖЕНЕДЕЛЬНИК «ЗАПАД-ВОСТОК»

МОНРЕАЛЬ

MasterCard

VISA

ВЫ МОЖЕТЕ ПОДАТЬ И ОПЛАТИТЬ РЕКЛАМНОЕ ОБЪЯВЛЕНИЕ ПО ТЕЛЕФОНАМ: 514-484-2214; 514-484-9282

В строительную компанию требуются рабочие для разного рода строительных работ. Звоните по тел.: **514-553-1331 / 514-815-3311**

Серьезная строительная компания набирает рабочих разных профилей. Хорошие условия. Информация по телефонам **514-825-1813, 514-481-5518**

Мувинговой компании требуются **ВОДИТЕЛИ-ГРУЗЧИКИ** (от 20 \$/час) и **ГРУЗЧИКИ** (от 18 \$/час). Работа круглый год. **514-549-2895**

Требуются работники на паблисак (разносчики со своей машиной и без) **514-802-7879 ; 438-878-5264**

Гаражу требуется автомеханик. **514-816-2690**
Михаил

12. ТУРИЗМ,
путешествия, спорт

House of Travel Globalalliance. Супер цены на все направления! Хотите получить отличный сервис, звоните! Анна Мельканова **514-481-7277** доб. 2225

13. УСЛУГИ | СЕРВИС
| разное |

Истребление насекомых. Истребление грызунов. Бесплатная оценка. **514. 561-8933.** proexterm@gmail.com

Доставка, монтаж и установка систем видеонаблюдения!

AN

Tony Klisurov

514-623-6038
514-800-5171

klisurov@distance-surveillance.ca
www.istance-surveillance.ca

ДОМА ДЛЯ ПОЖИЛЫХ. Услуги в Монреале и Лавале

TIRAT CARMEL

5785 Hudson, Montréal, H3S 2G4 (район Jewish General Hospital)

MANOIR ST-CLAUDE

171, 7e Avenue, Laval, QC, H7N 4J5 (рядом Cartier и парк)

514-735-8523

• индивидуальные комнаты

• качественное 3-х разовое питание

• русское телевидение и многое другое

• удобное расположение

www.manoirstclaudef.com
www.tiratcarmel.com

Любые компьютерные услуги! Быстро, эффективно и недорого! Компания ARTECH предлагает услуги по ремонту, настройке и продаже компьютеров. Выезд на дом; диагностика, настройка и ремонт; настройка быстрогодействия и чистка от вирусов; продажа ноутбуков, PC и комплектующих; установка, настройка и поддержка сетей. **514-295-2099** Тигран

ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ РЕМОНТ ОДЕЖДЫ.
• Замена молний в брюках, куртках, халатах, кофтах и т.д | • Укорачивание брюк, юбок, джинсов, рукавов и т.д | • Подгонка по фигуре брюк, юбок, платьев и т.д. **ЭММА (514) 749-4418** IDS / Nuns island (5 минут от Downtown)

ОТОПЛЕНИЕ/КОНДИЦИОНИРОВАНИЕ

Чистка и дезинфекция вентиляционных систем для бизнеса и дома

Обслуживание, установка и ремонт термопомп, отопительных и вентиляционных систем, кондиционеров

ГАРАНТИЯ НА ЗАПЧАСТИ

514-952-8150

Satisfax

Качество, Корректность, Низкие цены

КАРТРИДЖИ И ТОНЕРЫ ДЛЯ ВАШЕГО ПРИНТЕРА

Нам доверилось большинство русских бизнесов

514 - 5748976

satisfax@gmail.com

Вадиль Нуриахметов – незабываемый праздник с профессиональным ведущим, певцом и музыкантом. **438.764-9226**

Ветеринарная клиника METROPOLINAINE. Доктор Камель Шерради 514-731-9442. (Хирургия, Радиология, Стоматология, Все Лабораторные анализы). ВЕТЕРАНЫ ОБСЛУЖИВАЮТСЯ БЕСПЛАТНО (ЭКЗАМЕН)

15. СТРАХОВАНИЕ

ESSOR ASSURANCES. Ваш брокер **Габриела Мастерова** Дома, Автомобили, Имущество. Более 15 филиалов в Квебеке **514-457-5000** ext. 30162 gabriela.masterova@essor.ca

Страховой брокер (коммерческие и частные страховки).
Виктория Лихачева.
514-706-1986
victoria.phenix514@gmail.com

16. ФИНАНСЫ

www.timan-associates.com
info@timan-associates.com

Timan & associates

Опыт работы более 20 лет

Timan & Associates C.P.A.

► Личные, бизнес и корпоративные налоговые декларации;
► Бесплатная услуга «Второй шанс». Анализ ваших деклараций за предыдущие годы.
► Корпорации и частные предприниматели – бухгалтерские услуги, налоги, консультации по управлению бизнесом;
► TPS/TVQ, зарплата, бухгалтерская и финансовая отчетность;
► Регистрация предприятий и частных предпринимателей;
► Бизнес-планы, налоговое и финансовое планирование, аудит.

CHARTERED PROFESSIONAL ACCOUNTANTS
450 boul. Decarie, Saint-Laurent, QC H4L 3K9 **514-331-1482**

БУХГАЛТЕРСКИЕ УСЛУГИ: НАЛОГОВЫЕ ДЕКЛАРАЦИИ, БУХГАЛТЕРСКИЙ УЧЕТ и текущее ведение предприятий, TPS/TVQ, DAS, Расчет зарплат, Финансовые отчеты. **514-653-5040**, Виктория. www.comptabilite-bonnequalite.ca

Бухгалтерские услуги: Бухгалтерский учет, GST/QST отчет, расчет з/п, налоговые декларации, финансовый анализ. Быстро, качественно, недорого. **438-868-5571** Илона, **514-627-5440** Оксана

Бухгалтерские услуги для частных лиц и компаний. **Мартина Петрова. 514-583-0662**

17. ЮРИСТЫ | АДВОКАТЫ

Нотариус. Виталий Гуменюк. Сделки с недвижимостью (покупка, рефинансирование). / Наследство. Завещания. / Регистрация браков. Брачные контракты./ Мандаты и доверенности./Нотариальное заверение и легализация документов./Юридические консультации. Tél.: **514.748.6539** poste 23

Услуги русскоговорящего адвоката. Уголовное, иммиграционное, коммерческое, гражданское право, нотариальные услуги, aid. **514-576-7414**, **Марин Гузун** www.avocatguzun.com

Babenko Mutchnik Avocats S.E.N.C. Открытие и сопровождение бизнеса / Налоги / Гражданское и семейное право / Штрафы и дорожные нарушения. 442, Saint-Gabriel, bur 100, Montréal QC H2Y 2Z9. Tel. : **514-316-7735**.

18. ЦЕРКВИ, КОНФЕССИИ

Евангельская церковь Евангельская Пятидесятническая Церковь (Святая Троица) Тел. **514 6794551**. Пастор **Вячеслав Седельников**

*** ОБЪЯВЛЕНИЕ В КЛАССИФАЙД - ВСЕГО 5 \$ *** (30 слов)

| Выпуск 10 (702) | 05 МАРТА - 11 МАРТА 2021 |

| www.wemontreal.com | wemontreal@gmail.com | 514-484-2214 | 514-484-9282 | www.facebook.com/canadianmediagroup/ | ●●●

• окна • двери • окна • двери • окна • двери • окна •

• двери • окна • двери • окна • двери • окна •

АЛЮМИНИЕВЫЕ И PVC ОКНА И ДВЕРИ

D.V. ALUMINIUM



Продукция, которую мы производим, продаем и устанавливаем, гарантирована хорошим качеством! Оценка - бесплатно! Прежде чем купить, проверьте наши цены! Специальные цены для больших зданий!

8751 8-Ave., Montreal, H1Z 4G5, (угол Denis-Papin)
(514)322-5345
 www.dvaluminium.com • e-mail: dvaluminium@hotmail.com



ВСЕ ВИДЫ НАРУЖНЫХ И ВНУТРЕННИХ РЕМОНТНЫХ РАБОТ

КАЧЕСТВО 100%

- кухни, ванные комнаты, перепланировка
- окна, двери, утепление
- деревянные полы, керамика, ламинат
- террасы, заборы

Александр Шапа

cell. 514-770-7201
email - alexshapa@gmail.com

Ремонтно-строительные работы всех видов



Полный спектр услуг по недорогому качественному ремонту квартир, офисов и магазинов.

Фундаменты. Строительство дома под ключ. Кровельные работы. Парковки и дорожки. Газоны. Заборы и ворота.

Эксплуатационные Земляные Работы любой сложности:

- Углубление котлованов и подвалов
- Траншеи любой ширины и сложности;
- Откопка домов и зданий в труднодоступных местах, монтаж - замена дренажной системы (замена фронт дренажа);
- Работа мини-экскаваторов, погрузчиков, внутри помещений, снос перегородок, бетонных полов и многое другое, включая работу в труднодоступных местах
- Прокладка коммуникаций (замена ввода воды в дом, вывод канализационной системы от дома к центральной канализации).

РЕМОНТ ТРЕЩИН В ФУНДАМЕНТЕ ДОМА.

ПОКРЫТИЕ МЕМБРАНОЙ.

Помощь в получении ссуды муниципалитета (на некоторые ремонтно-строительные работы) при заключении контракта.

Многолетний успешный опыт, гарантия, референс.

Консультация эстимация с пон. по пяти. € 8:00 - 21:00.

СТРОИТЕЛЬСТВО. РЕМОНТ. УПРАВЛЕНИЕ.

514-825-1813; 514-295-0099



ЗВОНИТЕ

ПРИСОЕДИНЯЙТЕСЬ!

www.all.wemontreal.com



БИЗНЕС-КАТАЛОГ

all MONTREAL

ВСЕ БИЗНЕСЫ МОНРЕАЛЯ В ЭЛЕКТРОННОМ БИЗНЕС-КАТАЛОГЕ

A

L

L

.

W

E

M

O

N

T

R

E

A

L

.

C

O

M

Анекдоты ЖЕНСКИЙ ПРАЗДНИК 8 МАРТА

Мужчины главные в семье с 23 февраля по 8 марта, а женщины с 8 марта по 23 февраля. Все честно.

Утро. 7 марта.

— Дорогая, давай поговорим о твоей точке зрения на феминизм и гендерное равенство...

— С удовольствием, дорогой... но отложим этот разговор на 9 марта...

— Милая, что тебе подарить на 8-е марта?

— Да дари что хочешь! Главное, чтоб мех красиво отражался в серьгах с бриллиантами!

8 марта прекрасная половина человечества старается стать еще прекрасней, а сильная — собирает все силы, чтобы выдержать этот праздник.



Женихи не нужны?

Акция к - 8 Марта : Одного берешь - второй в подарок!

- Мужчина, я могу вам чем-нибудь помочь?
- Да, мне нужен подарок на 8 Марта!
- Вам надо что-то подороже, я вас правильно поняла?
- Почему?
- Ну это с учётом того, что сегодня уже 20 марта ...

- Он мне пишет - Ира, что тебе подарить на восьмое марта? Машину или квартиру?

**- А ты ?
- А я Света**



Утро. 8 марта. Муж — жене:
— Дорогая, чего бы ты хотела на 8 марта?
Жена:
— Ну, дорогой, я бы хотела что-то для моих тоненьких пальчиков, для моей длинной шеи, и для моих розовых ушек.
Муж думает:
— Ага! МЫЛО!

- Аня, так бы сразу и сказала! Я не забыл... я на 8 марта все для тебя подготовил...
Вот, держи ключи от машины!
- Ааа, как круто!!!
- Там в бардачке колготки. С 8 марта, Анечка!

ПРЕДАНЬЯ СТАРИНЫ ГЛУБОКОЙ... ЭТИМОЛОГИЯ НЕКОТОРЫХ СТАРОРУССКИХ СЛОВ

Автор рубрики: **Виктория Христова**

Из нашей речи ушли за минувшие века сотни и сотни, а может быть и тысячи слов. Ушли по разным причинам. Какие-то были слишком громоздкими в произношении, какие-то заменились более точными и емкими синонимами. А какие-то были вытеснены волнами заимствований, периодически накрывавшими Россию. Историю языка не развернуть в обратном направлении. Если заглянуть в словарь древнерусского языка, мы обнаружим там огромное количество слов, которые были естественны для наших предков, но которые очень непривычны, а часто и совсем непонятны нам сегодняшним. Среди этих слов есть очень красивые, образные. Даже жалко, что мы сейчас их не используем!

КОГО НА РУСИ НАЗЫВАЛИ КОЩЕЕМ?

Главный антагонист в русских народных сказках - это мрачный костлявый злодей, которого зовут Кощей Бессмертный. Чаще всего он похищает невесту или жену у добра молодца Ивана, в результате чего герою приходится отправляться в сложный квест со многими побочными заданиями. Между тем, для наших предков слово кощей было именем нарицательным, а вовсе не собственным. Это слово вполне себе использовалось в повседневной речи и обозначало вовсе не сказочного героя. Кощеи эти были вполне обычным явлением в Древней Руси, встречались чуть ли не на каждом шагу и никакого сказочного ореола вокруг себя не имели. Иногда это слово использовалось в качестве ругательства - могли кого-нибудь назвать кощеем поганым. Что же это за загадочные существа такие? Их много, они все время под рукой, но при этом их не любят и даже презирают. А еще эти кощеи норовят при любой возможности принять сторону врагов. Кто приходит на ум? На самом деле все просто. Кощеями в Древней Руси назывались рабы и пленники. Слово это имеет тюркское происхождение, коŕci означало невольник. Почему же тогда в сказках Кощей представляется отнюдь не рабом, а наоборот - царем? Объяснений тут есть два. Первая версия гласит, что слово «кощей» с течением времени превратилось просто в бранную кличку, потеряв связь с пленом и рабством. Потом стало использоваться как обозначение некоего отрицательного персонажа. И, наконец, зафиксировалось в сказках как имя главного противника. Вторая версия утверждает, что имя сказочного чудовища происходит от слова «кость» и не имеет отношения к древнерусскому кощею. Просто совпадение. То есть кощей-пленник и Кощей из сказок - это омонимы, не имеющие точек пересечения. Ну как зеленый лук, растущий на огороде, и лук, который пускает стрелу.

А сейчас - целый перечень забытых, но таких красивых русских слов! Вчитайтесь, в них ведь тоже отражение истории!

БАЛЬСТВО - ЛЕКАРСТВО

Непривычное словечко, правда? Оно происходит от старинного слова балий, которое означало врача или лекаря. А те средства, которые он прописывал, как раз и назывались бальством.

ВАБИТЬ - ЗВАТЬ, ПРИГЛАШАТЬ

Он ее повабил... Ничего неприличного, просто позвал в гости! Кстати, у охотников очень долго это слово сохранялось в значении приманивать дичь.

ГОРЕНКА - КОМНАТКА НАВЕРХУ ДОМА

Во Франции сказали бы мансарда. А у нас это была горенка. Нет, с горем это слово не связано. Зато оно имеет общие корни с горой.

ДИДРАГА - ЖИР, САЛО

Если слово «жир» кажется вам слишком грубым, никто не мешает воспользоваться его старинным синонимом. Скажите, дидрага - и все! Только убедитесь, что собеседник тоже знает это слово.

НАВЕЧЕРИЕ - ВЕЧЕР НАКАНУНЕ ПРАЗДНИКА

Красивое и мелодичное слово. Не сказать, чтобы оно было так уж востребовано в нашей повседневной жизни. Но все равно приведем его, вдруг пригодится однажды!

НИНИЦЕ - ВВЕРХ ДНОМ

А вот это очень полезное слово. До сих пор в русском языке нет его полного аналога. Приходится использовать словосочетания - вверх дном, вверх тор-

машками, вверх ногами. Кстати, есть у этого слова и второе значение - наизнанку.

НАТЫЧЬ - МИШЕНЬ

Очень понятно, как появилось такое словечко. так и представляешь себе лучников, которые усеивают стрелами какую-нибудь мишень. То есть, простите, натычь!

ОВОГДА - В ДРУГОЙ РАЗ

Обращается к вам кто-нибудь невовремя или невпопад, а вы ему - овогда! Если дело происходит в Древней Руси, то человек сразу понимает - не сейчас, попозже стоит подойти.

ОЛЯДЕТЬ - ЗАСОХНУТЬ, ЗАРАСТИ

«Не дай себе олядеть!» - так бы звучала реклама «Спрайта», если бы это слово сохранилось до девяностых годов двадцатого века.

ДНЕСЬ - СЕГОДНЯ

В поэтических текстах, написанных высоким стилем, это слово все еще может встретиться, но представить, что кто-то говорит «днесь» в обычной беседе, очень трудно. А ведь красивая замена слову «сегодня», не правда ли? Хотя бы как синоним можно использовать.

ЗАСПА - КРУПА

В слове «заспа» ощущается родство с глаголом «сыпать». Картинка перед глазами встает совершенно осязаемая.

КУПИЩЕ - РЫНОК

И еще одно слово, в котором очень четко виден весь смысл. Скажешь «купище» - и можно даже не пояснять, о каком месте идет речь.

ЛЕПОТА - КРАСОТА

Благодаря фильму «Иван Васильевич меняет профессию», о таком слове знают многие. И даже иногда используют его. Правда, чаще всего в ироничном контексте. А ведь лепота же!

ЛИХВА - ПРОЦЕНТЫ

Представляете, если бы в банковских буклетах были расписаны не проценты по кредиту, а... лихва? Иностранное слово маскирует и смягчает смысл, а древнерусское бьет прямо в точку.

МИМОТЕЩИ - ПРОХОДИТЬ МИМО

А это глагол, который означает «проходить мимо». Не сказать, чтобы он был удобен в употреблении, но не включить его в эту подборку мы просто не смогли. Уж больно он забавный.

ОБАДА - КЛЕВЕТА

Если говорили, что человека обадили, это значит, что он оболган, оклеветан.

ПЕРЕЛОГ - ЗАПУЩЕННАЯ НИВА

То есть место, где раньше сеяли, а потом оно было заброшено и заросло. Старые огороды вполне можно этим словом называть.

ПОСОЛОНЬ - НА ЗАПАД

Если буквально переводить, то это значит - по направлению движения солнца. Кстати, путь на восток назывался противусолонь.

ДЕСНИЦА - ПРАВАЯ РУКА

Сейчас мы даже не задумываемся о том, что у каждой руки может быть свое отдельное название. А раньше - скажешь одно слово и сразу понятно, о чем идет речь.

ЖЕЛЯ - ПЕЧАЛЬ

В этом древнерусском слове больше ощущается

родство с такими словами, как жалость, сожаление. Интуитивно оно более понятно, чем печаль. А вам как кажется?

КОМОНЬ - БОЕВОЙ КОНЬ

Сейчас нет конных армий и кавалерийских атак, поэтому исчезла необходимость различать боевых коней от ездовых или ломовых. Впрочем, слово комонь ушло из русского языка намного раньше, чем конные сражения.

МОЛОТР - УКРОП

Слово укроп выглядит немного смешным. А вот молотр звучит очень солидно, не правда ли? Представьте себе надписи на банках: «Сушеный молотр».

ОБАВНИК - КОЛДУН

Обавником в старину звали того, кто занимается волхованиями, читает заговоры и заклинания.

ОЗЕМСТВО - ССЫЛКА

В некоторых древнерусских текстах попадаются упоминания о том, что кого-то отправили на оземство. Это означало - в изгнание, в ссылку.

ПЕРЕБЫТИ - ПРОВЕСТИ ВРЕМЯ

Слово совершенно прозрачно, понятно, где его корень и что оно означает. Но как оно удобно и красиво!

СОБИНА - ИМУЩЕСТВО

И снова все совершенно понятно, но насколько проще и естественнее звучит, чем привычное нам сейчас имущество или собственность!

УТЫЙ - ИСХУДАЛЫЙ

Назовешь человека утым и даже без пояснения можно догадаться, что имеется в виду.

Ну как, хотели бы что-то из этих слов вернуть в нашу сегодняшнюю речь?

А напоследок - повеселю.

ДРЕВНЕРУССКОЕ СЛОВО «МЛИН». КАК ПЕРЕВОДИТСЯ?

Вот представьте, перенеслись вы в прошлое, беседуете тихо-мирно с каким-нибудь новгородцем или киевлянином, обсуждаете повседневные дела. И вдруг проскакивает у него в речи словечко «Млин». Вот дела. думаете вы, да у нас куда больше общего, чем казалось сначала. Даже ругаемся одинаково... Ситуация фантастическая, если не сказать фантазмагорическая. Но сколько можно исключительно серьезные темы поднимать. Давайте и о «млиных» поговорим. Да, было такое слово в древнерусском языке. В источниках встречается. И, как ни странно, значение у него примерно такое же, как сейчас. Но с одним важным нюансом. Когда мы в нашей речи пользуемся этим словом? Когда хотим заменить ругательное междометие «блин». Меняем начальную букву, и звучит это уже вроде бы не так резко. В общем, млин - это такое эвфемизм слова «блин». Кстати, само слово блин как ругательство тоже в свое время возникло в качестве эвфемизма другого, куда более неприличного слова на букву «б». Но это уже отдельная история. Так вот, в древнерусском языке слово «млин» эвфемизмом не было. Оно имело прямой смысл и обозначало тот самый тонкий круг теста, который у нас зовется блином. «Млин» превратился в «блин» в ходе эволюции древнерусского языка. В данном случае сработал закон диссимилиации (расподобления). Когда совместно стоящие согласные трудно произносятся, один из них постепенно для удобства превращается в иной звук. Чаще всего этот процесс происходит с сонорными согласными. Например, трамвай в просторечии произносят как «транвай». А в конце скажем еще пару слов о происхождении самого слова «млин». Оно по-древнерусски писалось так: мьлинъ. Звук «ъ» в данном случае читается как краткое (редуцированное) «о». Нетрудно заметить родство со словом «молоть». То есть смололи зерно в муку, приготовили тесто, испекли - получился млин.

514-909-6446



НОВОСТИ

МОНРЕАЛЯ, КАНАДЫ, КВЕБЕКА

**ЕДИНСТВЕННЫЙ НОВОСТНОЙ РЕСУРС
НА РУССКОМ ЯЗЫКЕ
О БИЗНЕСЕ И ДЛЯ БИЗНЕСА.**

**ОПЕРАТИВНЫЙ И УДОБНЫЙ
ИНФОРМАЦИОННЫЙ БЛОК,
ЕЖЕДНЕВНОЕ ОБНОВЛЕНИЕ
НА САЙТЕ**

**WEMONTREAL.COM,
ЕЖЕДНЕВНАЯ РАССЫЛКА
ПО ПОДПИСЧИКАМ.**

МЫ РАБОТАЕМ ДЛЯ ВАС!